FTB-200 v2

紧凑型模块化平台





Telecom Test and Measurement



版权所有 © 2010 EXFO Inc. 保留所有权利。未经 EXFO Inc. (EXFO) 的事先书面许可,禁止以任何形式 (电子的或机械的)或任何手段 (包括影印、录制等)对本出版物的任何部分进行复制、传播或将其存储于检索系统。

EXFO 提供的信息是准确可靠的。但是, EXFO 不承担因使用此类信息或由使用此类信息而可能引起的任何侵犯第三方专利以及其他权益的责任。 EXFO 不暗示或以其他方式授予对其任何专利权的许可。

EXFO 在北大西洋公约组织 (NATO) 的商业和政府实体 (CAGE) 代码为 0L8C3。

本手册中包含的信息如有更改,恕不另行通知。

商标

EXFO 的商标已经认定。但是,无论此类标识出现与否均不影响任何商标的合法地位。

测量单位

本手册中所使用的测量单位符合 SI 标准与惯例。

版本号:13.0.4

ii FTB-200 v2

最终用户许可协议

您所购买的设备(以下称为"设备")中包含由 Microsoft Corporation (以下称为"MS")的分支机构发行并由 EXFO Inc. (EXFO) 许可的软件。这些由 MS 原始发行的安装软件产品、以及相关媒体、印刷材料、"在线"或电子文档 (以下称为"软件")均受国际知识产权法及其条约的保护。制造商、MS 及其供应商 (包括 Microsoft Corporation)拥有此"软件"的所有权、版权及其他的知识产权。此"软件"只是许可而非出售。保留所有权利。

仅当此"软件"为正版且其中包括正版"授权许可"时,此协议才有效且能授予最终用户权利。有关确定您的软件是否为正版 软件的详细信息,请访问 http://www.microsoft.com/piracy/howtotell。

如果您不同意本最终用户许可协议 (以下称为"EULA"),请勿使用"设备"或复制"软件"。相反,应立即联系 EXFO 咨询 退回未经使用的设备及退款事宜。"软件"一经使用 (包括但不限于在该"设备"上使用),都将被认为已同意此协议 (或已 承认之前的许可内容)。

软件许可的授权。本 EULA 可授予您以下许可:

- ▶ 您仅能在该"设备"上使用此"软件"。
- ▶ 功能受限。您被许可仅能使用此"软件"为 EXFO 设计和销售的"设备"提供有限的功能 (特定任务或程序)。本许可明令禁止使用任何其他的程序和功能,且禁止将不能直接支持"设备"上有限功能的其他软件程序或功能包括在内。尽管存在上述条款,但您可以在"设备"上安装或启用仅以"设备"管理、性能提升和/或预防维护为目的的系统实用程序、资源管理或类似软件。
- ★ 若您使用"设备"访问或利用 Microsoft Windows Server 产品(如 Microsoft Windows Server 2003)的服务或功能,或者使用"设备"以准许工作站或计算设备访问或利用 Microsoft Windows Server 产品的服务或功能,则您必须获得"设备"和/或每一台此类工作站或计算设备的"客户端访问许可证"。有关其他信息,请参阅 Microsoft Windows Server 产品的最终用户许可协议。
- ➤ 不能容错。此"软件"不能容错。 EXFO 已独立确定了在"设备"中使用"软件"的方式,并且 MS 已经信任 EXFO 进行了充分的测试,从而确定"软件"适用于此种使用方式。
- ▶ 此"软件"没有任何保证承诺。此软件按"原样"提供、如有瑕疵,概不负责。至于满意度质量、性能、精确度以及成果 (包括避免疏忽)等方面的整个风险,全部由用户自身承担。同时,不担保对您的"软件"环境不造成干扰,也不担保任何 侵权。若您曾经收到有关该"设备"和"软件"的保证,则这些保证均不来自于 MS,且对 MS 没有约束力。
- ➤ 不承担因某些损坏引发的责任。除非法律规定、否则 MS 将不对使用或执行" 软件"引起(或相关)的间接、特殊、必然或偶然损坏承担任何责任。即使任何弥补措施未能达到其基本目的,此限制仍适用。 MS 将不会承担任何超过二百五十美元(U.S.\$250.00) 的赔偿。
- ▶ 使用限制。本"软件"的设计或使用目的并非针对要求精确无误性能的危险环境;例如,核设备操作、航空导航或通信系统、空中交通管制或其他设备或系统,在这些情况下使用此"软件"发生的故障,可能会对设备或系统操作人员或其他人员造成伤害或死亡的风险。
- ▶ 逆向工程、反编译和反汇编限制。不得对"软件"进行逆向工程、反编译或反汇编,尽管有此限制,但当且仅当适用法律明确表示允许上述活动时,可不再考虑此限制。
- ▶ 此"软件"是"设备"的组件 转让。本许可不得共享、转让或同时在多台计算机上使用。此"软件"仅对单一的集成产品"设备"授予许可,且只能用于该"设备"。若"设备"未附带此"软件",则不得使用此"软件"。仅当作为"设备"永久售出或转让的一部分时,您可以永久转让本 EULA 下的所有权利,同时您不能保有本"软件"的副本。若"软件"为升级版本,则任何转让必须包括"软件"的所有低版本。所转让软件也必须包括"授权许可"标签。转让行为不能为间接转让,如代错。转让前,获得"软件"的最终用户必须同意所有的 EULA 条款。
- ▶ 数据使用承诺。您同意 MS、 Microsoft Corporation 及其分支机构收集并使用作为"软件"产品支持服务的一部分而以任何方式收集的技术信息。 MS、 Microsoft Corporation 及其分支机构只会用放坐信息来改善其产品或为您提供定制服务或技术。 MS、 Microsoft Corporation 及其分支机构可能会向其他人公开这些信息,但不会以暴震骤小人身份的形式提供。
- ▶ Internet 游戏 / 更新功能。若"软件"提供 Internet 游戏或升级功能,且您选择使用它们,则需使用特定的计算机系统、硬件和软件信息以执行这些功能。使用这些功能意味着您授权 MS、 Microsoft Corporation 和 / 或其指定代理单独使用这些信息,以改善其产品或为您提供定制服务或技术。 MS 或 Microsoft Corporation 可能会向其他人公开这些信息,但不会以暴露您个人身份的形式提供。
- ➤ 基于 Internet 的服务组件。本"软件"可能包含支持及便于使用某些基于 Internet 服务的组件。您了解并同意 MS、Microsoft Corporation 或其分支机构可自动检查修所使用的"软件"和/或其组件的版本,并可提供能够自动下载到您设备的"软件"的升级或补充。 Microsoft Corporation 或其分支机构不会使用这些功能收集任何可识别或联系您的信息。有关这些功能的详细信息,请参阅 http://go.microsoft.com/fwlink/?Linkld=25243 上的隐私声明。
- ➤ 至第三方站点的链接。您能够使用"软件"链接至第三方站点。第三方站点不受 MS 或 Microsoft Corporation 的控制,MS 或 Microsoft 不对任何第三方站点的内容、第三方站点包含的任何链接或第三方站点的任何更改或升级负责。 MS 或 Microsoft Corporation 不对来自任何第三方站点的网络播放或任何其他形式的传输内容负责。 MS 或 Microsoft Corporation 提供这些指向第三方站点的链接只是为了方便您,所包含的任何链接并不意味着 MS 或 Microsoft Corporation 对第三方站点的认可。
- ▶ 安全性相关声明。为确保不破坏安全性及发生软件故障,应使用安全功能(例如,防火墙)定期备份您的数据和系统信息,并安装和使用安全更新。
- ▶ 无出租/商业宿主服务。您不得向他人出租、租赁、出借"软件"或以"软件"提供商业宿主服务。

- ▶ 组件分离。本"软件"作为单个产品而被授予使用许可。不可将其组件在多台设备上分离使用。
- ▶ 附加软件/服务。除非您接受更新条款或其他协议管理,否则本协议适用于您获得"软件"的初始副本之日后您从 EXFO、MS、Microsoft Corporation 或其分支机构获得的"软件"的更新、补充、附加组件或基于 Internet 的服务组件("补充组件")。若此类补充组件未新增其他条款,且这些补充组件由 MS、Microsoft Corporation 或其分支机构提供给您,则由本 EULA 相同条款和条件下的实体为您授予许可,除非(i) 提供补充组件的 MS、Microsoft Corporation 或其分支机构是代替本协议中与此类"补充组件"相关的"公司"的许可方并且(ii) 在适用法律的最大允许范围内,与"补充组件"相关的"补充组件"及任何支持服务(如果有)均按原样提供,如有瑕疵,概不负责。在"软件"中和/或"软件"随附的所有其他声明、损坏限制和特殊规定,都将适用于此类"补充组件"。对于向您提供并使您通过使用此"软件"可用的任何基于 Internet 的服务,MS、Microsoft Corporation 及其分支机构保留终止它们的权力。
- ► 恢复介质。若"软件"由 EXFO 在不同的介质上提供,并标有"恢复介质"标签,则您能够单独使用"恢复介质"来恢复或重新安装设备上之前安装的"软件"。
- ➤ 备份副本。只能制作一份(1份)"软件"的备份。您可以存档为目的单独使用备份副本,或只能用于在"设备"上重新安装本"软件"。除非本 EULA 或当地法律明确允许,否则您不得复制本"软件",包括随"软件"附赠的印刷资料。您不得将各份副本借贷、出租、出借或转让给其他用户。
- ▶ 最终用户许可证明。若从"设备"、光盘或其他介质上获得此"软件",则正版软件上的正版 Microsoft"许可证明"/ "授权许可"标签证明该"软件"副本已获得许可。标签必须标于"设备"或出现在[公司的]软件包装之上,许可方为 有效。如果您通过其他渠道而非 EXFO 获得标签,则许可无效。您应将"设备"或包装上的标签加以保留,以证明您获得 许可使用本"软件"。
- ➤ 产品支持。MS、Microsoft Corporation 或其分支机构不负责提供"软件"的产品支持。若要获得产品支持,请参阅"设备"文档中的提供的 EXFO 支持号码。若您对本 EULA 有任何疑问,或您因为任何原因希望联系 EXFO,请参阅"设备"文档中根件的地址。
- ▶ 终止。如果您未遵守本 EULA 的各项条款和条件,在不损害任何其他权利的情况下, EXFO 有权终止本 EULA。在这种情况下,您应销毁您所制作的本"软件"的全部副本和组件。
- ➤ 出口限制。您知道本"软件"受美国及欧盟出口法律的管辖。您同意遵守所有适用于"软件"的适用的国际法和国内法, 其中包括《美国出口管理条例》(U.S. Export Administration Regulations),以及由美国和其他国家(地区)政府颁发的最 终用户、最终使用和目的地方面的限制。有关其他信息,请参阅 http://www.microsoft.com/exporting/。

iv FTB-200 v2

目录

	合格证书信息	viii
1	FTB-200 v2 紧凑型模块化平台简介	1
	主要功能	1
	LED 灯面板描述	
	键盘描述	
	端口	7
	电源	8
	可选软件包	
	惯例	9
_	中人信息	44
2	安全信息	
	激光安全信息	
	配有内置 VFL 的设备	
	电气安全信息	13
3	设备入门	15
	安装或升级应用程序	15
	插入和取出测试模块	19
	安装键盘、鼠标或其他 USB 设备	25
	配置网络打印机	
	打印文件	30
	查看 .PDF 文件	33
	截取屏幕	34
	使用屏幕 (虚拟)键盘	36
	触摸屏上右键单击	37
	启用或禁用触摸屏的右键单击功能	37
	读取音视频文件	40
	打开或关闭设备	42
	激活软件选件	45
	启动模块应用程序	49
	配置 Internet 选项	50
	浏览网站	51

4	设置设备	53
	重新校准触摸屏	53
	调节麦克风和扬声器	56
	调节亮度	
	选择操作语言	
	设置日期和时间格式	
	调整日期、时间和时区	
	选择启动应用程序	
	配置快捷按钮	
	启用或禁用自动登录	
	配置电源管理选项	
	设置其他参数	71
5	使用内置功率计和 VFL	73
	使用内置功率计	73
	偏移归零	
	设置阈值和修正系数	
	设置功率计上的参考值	
	测量功率或损耗	
	打开结果文件	
	从显示屏清除功率测量值	
	创建结果报告	
	使用 VFL 直观地识别光纤故障	
6	使用探头检查光纤	
	检查光纤末端	
	截取图像	92
7	管理数据	95
	通过蓝牙传输数据	97
	使用 USB 转 RS-232 适配器	
	启用或禁用蓝牙和 Wi-Fi 设备	
8	远程访问您的设备	111
	使用远程桌面	
	使用 TightVNC	
9	测试网络连接	
9		
	执行 Fing 测试	
	导出结果	

10)维护	129
	清洁检测器端口	
	为主电池充电	
	重新校准电池	
	更换电池	
	重新校准设备	
	产品的回收和处理 (仅适用于欧盟)	137
11	故障排除	
	解决常见问题	
	将设备恢复至正常操作	
	联系技术支持部	
	运输	
12	!保修	153
	一般信息	
	责任	
	免责	
	 合格证书	154
	服务和维修	
	EXFO 全球服务中心	
A	技术规格	157
委 [리	159

合格证书信息

F.C.C. 信息

本电子测试设备在美国豁免第 15 部分符合性 (FCC) 的认证。但是,大多数 EXFO 设备都系统地执行了符合性验证测试。

€信息

本电子测试设备服从欧盟 EMC 指令。 EN61326 标准规定了实验室、测量和控制设备的发射和抗干扰性要求。本设备按照欧盟指令和标准进行了严格的测试。

CSA 信息

本设备经 CSA (证书号 162451)认证,并根据适用的 CSA 和 UL 标准 (由 " C-US" 标记确认)以及适用的 IEC 标准进行鉴定,适用于加拿大、美国和 其它国家 / 地区。

viii FTB-200 v2

EXFO (EDECLARATION OF CONFORMITY

Application of Council Directive(s): 2006/95/EC - The Low Voltage Directive

2004/108/EC - The EMC Directive 2006/66/EC - The Battery Directive

93/68/EEC - CE Marking And their amendments

Manufacturer's Name: EXFO Inc.

Manufacturer's Address: 400 Godin Avenue Quebec, Quebec

Canada, G1M 2K2 (418) 683-0211

Equipment Type/Environment: Test & Measurement / Industrial

Trade Name/Model No.: FTB-200 v2

Compact Modular Platform

Standard(s) to which Conformity is Declared:

EN 61010-1:2001 Edition 2.0 Safety Requirements for Electrical Equipment for Measurement,

Control, and Laboratory Use, Part 1: General Requirements.

EN 61326-1:2006 Electrical Equipment for Measurement, Control and Laboratory

Use - EMC Requirements - Part 1: General requirements

EN 60825-1:2007 Edition 2.0 Safety of laser products – Part 1: Equipment classification,

requirements, and user's guide

EN 55022: 2006 + A1: 2007 Information technology equipment - Radio disturbance

characteristics - Limits and methods of measurement

I, the undersigned, hereby declare that the equipment specified above conforms to the above Directive and Standards.

Manufacturer

Signature:

Full Name:

Date:

Stephen Bull, E Eng

Position: Vice-President Research and

Development

Address: 400 Godin Avenue, Quebec (Quebec),

Canada, G1M 2K2 July 29, 2010

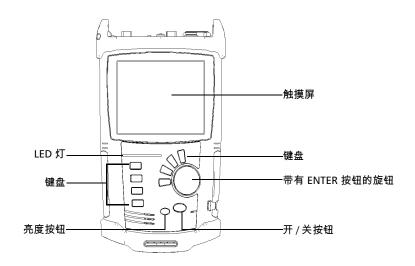
1 FTB-200 v2 紧凑型模块化平台简介

主要功能

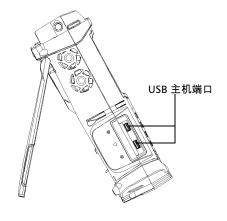
您的设备具有下列特点:

- ▶ 2插槽平台
- ▶ 多任务处理
- ▶ 触摸屏 (可以选购为户外使用而优化的 LCD 和触摸屏)
- ➤ USB 2.0 端口(主)
- ➤ 以太网端口 (10/100/1000 Base-T)
- ➤ 可选购的内置 Wi-Fi 和蓝牙设备
- ▶ 备电时间(8小时)
- ➤ Windows Embedded 标准版
- ➤ 耐用性 (GR-196-CORE)
- ▶ 可连接探头
- ➤ 可选内置功率计和 VFL
- ➤ 可浏览网站
- ▶ 可截取屏幕
- ▶ 可生成 .pdf 文件并直接在您的设备上查看

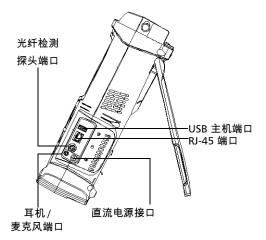
前面板



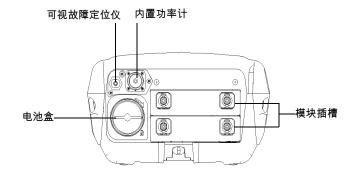
左面板



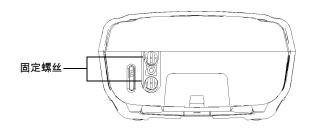
右面板



顶部面板



底部面板



LED 灯面板描述

位于设备前端的 LED 灯面板可显示设备状态。

注意: 有些 LED 灯的功能随应用程序变化。

LED 灯	状态	含义
(¹) 绿色 设备开启。		设备开启。
	绿色,闪烁	设备处于待机模式。
	不亮	设备关闭或处于休眠模式。
	绿色	电池充满电。
	绿色,闪烁	电池正在充电。
Œ	黄色	设备不是由交流电供电,电池电量低。
•	红色	设备中无电池或电池有问题。
	不亮	设备关闭或设备未由交流电供电,电池电量超出"低电量阈值"。

LED 灯	状态	含义
		激光状态 LED 灯
A	红色,闪烁	至少有一个模块在发射光信号。
	不亮	无模块在发射信号。
		当前显示的应用程序的结果状态。
	绿色	通过 (结果没有超出设定的阈值)
	绿色,闪烁	两个以上应用程序的结果状态。
		通过 (所有结果都未超出设定的阈值)。
√X	红色	当前显示的应用程序的结果状态。
V IV		未通过 (结果超出设定的阈值)。
	红色,闪烁	两个以上应用程序的结果状态。
		▶ 未通过 (所有结果都超出设定的阈值)。
		或者
		▶ 混合状态 (有些通过,有些未通过)。

键盘描述

通过设备键盘,可随时访问各种功能。下表概述了其用途。

注意: 有些按钮的功能随应用程序的不同而变化。

按钮	含义
0	第一个快捷按钮。启动相关的应用程序或屏幕 (虚拟)键盘 (请参阅 第 65 页 " 配置快捷按钮")。
1 / **	第二个快捷按钮。启动相关的应用程序、屏幕键盘或内置的功率计程序 (请参阅第 65 页 "配置快捷按钮")。
THE STATE OF THE S	启动光纤探头程序。
— \	▶ 让您可在不同的任务间切换。
	■ 显示屏幕键盘和截屏工具的快捷方式。
ம	打开和关闭设备。
	有关详细信息,请参阅第 42 页" 打开或关闭设备"。
- Ċ -	调节屏幕亮度。
A >	锁定 / 启动数据采集 /F1 按钮 (取决于应用程序)。
△ ← →	静音 / 移动标记线 /F2 按钮 (取决于应用程序)。
1	报告 / 下一个 λ 或曲线 /F3 按钮 (取决于应用程序)。
	保存 /F4 按钮 (取决于应用程序)。

端口

您的设备上配有多个通讯端口 (接探头、鼠标、键盘、集线器等)。它还配有内置的 Wi-Fi 和蓝牙设备用于无线传输信息。这两种设备是选购的。

- ➤ 设备左侧面板上有两个 USB 2.0 端口。
- ▶ 其他所有端口都在设备右侧面板上:
 - ➤ 连接光纤检测探头的 8 针 (mini-DIN) 接口
 - ➤ USB 2.0 端口 (A 类接口) 用于连接 USB 存储驱动器、键盘、 鼠标等设备。
 - ▶ 用于将设备连接到以太网的 RJ-45 (10/100/1000 Base-T) 端口
 - ▶ 耳机/麦克风端口(插孔)。

电源

本设备使用以下电源:

- ▶ 交流适配器 / 充电器 (连接到标准电源插座 仅限室内使用)。
- ▶ 锂离子充电电池 (断开交流适配器/充电器时自动供电)

注意: 如果连接交流适配器或充电器,即使没有电池设备也能工作。

- ▼ 可以在交流适配器 / 充电器和电池电源之间切换,而不影响操作。
- ▶ 连接交流适配器 / 充电器后会自动充电。
- ▶ 充电电池 (用于时钟)。即使未连接交流电源和锂离子电池 (主电池),此电池也能让日期和时间保持几星期。

可选软件包

可选软件包(IPT 包)与应用程序一起提供。使用此软件包,您可以执行 ping 和 trace route 测试。有关如何激活软件选件的详细信息,请参阅第 45 页"激活软件选件"。

惯例

使用本手册中所述的产品前,应了解以下惯例:



警告

指示潜在的危险状况,如果不加以避免,可能会导致死亡或严重的人身伤害。必须在了解并且符合操作条件的情况下,才能进行操作。



注意

指示潜在的危险状况,如果不加以避免,可能会导致轻微或中度的损害。 必须在了解并且符合操作条件的情况下,才能进行操作。



注意

指示潜在的危险状况,如果不加以避免,可能会导致器件损坏。必须在了 解并且符合操作条件的情况下,才能进行操作。



重要提示

涉及不可忽视的有关此产品的各种信息。

2 安全信息



警告

请勿在光源处于活动状态时安装或终止光纤。切勿直视在线光纤,并确保 您的眼睛始终得到保护。



警告

如果不按照此处指定的控制、调节方法和步骤进行操作和维护,可能导致危险的辐射暴露或破坏设备提供的保护措施。

激光安全信息

设备的激光等级取决于您所使用的 OTDR 模块。请参阅不同模块的用户指南或者联机帮助以了解准确信息。

配有内置 VFL 的设备

您的仪器属于 3R 级激光产品,符合 IEC 60825-1 和 21 CFR 1040.10 标准。 直视光束可能对身体造成伤害。

以下标签表示产品包含 3R 级光源:



电气安全信息

如果需要确保设备彻底断电,请拔掉电源线并取出电池。



警告

- ▶ 外部电源仅限室内使用。
- ★ 放置设备时应保证周围空气能够自由流动。
- ➤ 在易燃气体或烟雾附近使用任何电气仪器均会对安全构成重大威胁。
- ▶ 为避免电击,如果外表面任何部分 (上盖、面板等)损坏,请勿操作设备。
- ▶ 只有经授权的人员才能对打开的设备进行带电调试、维护或修理。现场还必须有合格的急救人员。接有电源线和装有电池时,请勿更换任何组件。
- ▶ 即使已切断设备电源,设备内的电容仍可能会带电。

设备额定值			
温度			
▶ 操作	▶ 0 °C 至 50 °C ^a (32 °F 至 122 °F)		
➤ 存放	➤ -40°C 至 60°C ^b (-40°F 至 140°F)		
相对湿度 ^c			
▶ 设备	▶ 95 % 非冷凝		
▶ 交流适配器	▶ 0% 到 80%,非冷凝		
最高工作海拔	5000 m (16405 ft)		
污染程度	2		
安装类别	II		
电源额定值 ^d	100V 到 240V (50Hz/60Hz) 最大输入电流 1.6A		

- a. 结合 FTB-8XXX 模块使用时,最高操作温度为 40 ℃ (104 °F)。
- b. 结合 FTB-8XXX 模块使用时,最高存放温度为 50 °C (122 °F)。
- c. 在 0 °C 到 31 °C (32 °F 到 87.8 °F) 范围内测量,呈线性降至 40 °C (104 °F) 的 50%。
- d. 不超过额定电压的 ± 10%。

设备上贴有下列标签:



3 设备入门

安装或升级应用程序

设备出厂时上面已经预装和配置了所有必需的应用程序。然而,新版本推出 后您可能需要升级或重新安装某些应用程序。

注意: 只有管理员级别的用户可在 Windows Embedded 标准版中安装软件。

您可用设备附送的 DVD 光盘创建一个安装 U 盘,以防有时要重新安装 Compact ToolBox 和模块应用程序以及 Update Manager。所有必需的文件 都被复制到 U 盘中。

每次购买新模块时,您还会拿到 DVD 光盘。您可用它创建新的安装 U 盘。确认您的设备上安装了最新的 Update Manager 是比较好的方式。

当应用程序有可用的更新时,您需要在设备或电脑上从互联网上下载它们。对于后一种情况,您需要将更新文件转移到设备上。(请参阅第 95 页 "管理数据")。必须将更新文件复制到 Update Manager 中指定的安装包位置。



重要提示

如果您需要重新安装设备上的 Update Manager, 请确保:

- ➤ Update Manager 的安装文件仍保留在设备上。否则以后就无法安装 此程序的新版本。
- ➤ 认真选择 Update Manager 安装文件所在的文件夹。如果您移动或重 命名了此文件夹,安装此程序的新版本时需要手动浏览到修改后的文 件夹。

注意: 有关安装的详细信息,请参阅《Update Manager 联机帮助》。

若要安装或升级应用程序:

- 1. 必要时,从互联网获取所需的安装文件。
 - 如果您不想将文件直接下载到您的设备上,请将 U 盘接入电脑的 USB 端口将安装文件复制到其中。
- 2. 如果尚未开机,开启您的设备。必要时,退出模块的应用程序。
- 3. 如果您想通过 U 盘安装或更新应用程序,请将其从电脑上断开后接入设备的 USB 端口。
- 4. 从 U 盘复制安装文件到您的设备上更新和安装包所在的文件夹。默认情况下,Update Manager 会在 U 盘的根目录下搜索文件。有关详细信息,请参阅 《Update Manager 联机帮助》。
- 5. 在设备上的 Compact ToolBox 中,选择"程序"选项卡。
- 6. 双击"Update Manager"启动此程序。有关如何安装或更新应用程序的详细信息,请参阅《Update Manager 联机帮助》。
- 7. 安装完成后,只需断开 U 盘。

若要创建安装 U 盘:

- 1. 打开电脑,将 DVD 安装光盘放入 CD/DVD 驱动器中。
- 2. 将 U 盘连接到电脑的 USB 端口。
- 3. 在 DVD 安装盘的 "欢迎"窗口中,单击 "Compact ToolBox 和工具"。
- 4. 选中 "Compact ToolBox"复选框,然后单击"下一步"。
- 5. 按照屏幕提示操作。所有必需的组件都被复制到 U 盘中。
- 6. 操作完成后,单击"关闭",再单击"退出"关闭 DVD 安装窗口。
- 7. 最后只需将 U 盘从电脑上断开。

到此您的新安装 U 盘就可以使用了。

插入和取出测试模块



注意

紧凑型模块化平台打开时,切勿插入或取出模块。否则会立即对模块和设备造成不可挽回的损害。

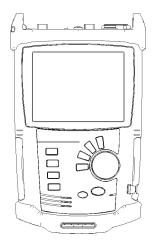


警告

当激光安全 LED 闪烁时,表明至少有一个模块正在发射光信号。它可能不是当前正在使用的模块,因此请检查所有模块。

若要将模块插入紧凑型模块化平台:

- 1. 关闭设备。
- 2. 放置设备,使其前面板朝向您。

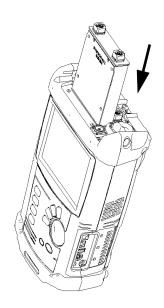


3. 握住模块并将其垂直放置,使固定螺丝孔位于连接器管脚的左边。



注意

将模块颠倒插入会造成对模块的永久损坏,因为连接器管脚可能会被弯 折。

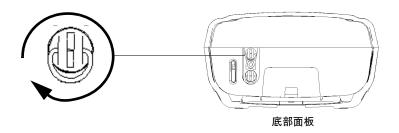


- 4. 将模块的凸边插入机箱内模块插槽的凹槽中。
- 5. 将模块一直推入插槽的底部,直到固定螺丝与机箱接触。
- 6. 放置设备,使其底面板朝向您。

7. 轻轻压住模块,捏住固定螺丝可移动的部分并顺时针旋转固定螺丝,直到拧紧为止。

这会使模块保持在其"固定"位置。

顺时针旋转固定螺丝

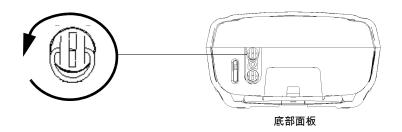


开启设备时,启动程序会自动检测模块。

若要将模块从 紧凑型模块化平台上取下:

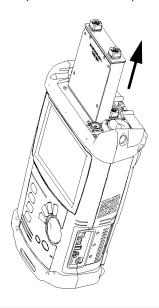
- 1. 关闭设备。
- 2. 放置设备使其底板朝向您。
- 3. 捏住固定螺丝可移动的部分逆时针旋转固定螺丝,直到转不动为止。 模块会从插槽上慢慢松脱。

逆时针旋转固定螺丝



4. 放置设备使其顶板朝向您。

5. 通过侧边或手柄 (切勿通过连接器)抓住模块并将其拔出。





注意

通过连接器拔出模块时,可能会严重损坏模块和连接器。始终要通过外壳 拔出模块。

6. 用提供的保护盖盖住空插槽。

安装键盘、鼠标或其他 USB 设备

您的设备支持多种 USB 设备。下表中列出了支持的各种 USB 设备。

设备	详细信息	
U 盘	当您无法访问网络时在您的设备和电脑之间传输数据。如果您需要了解如何用 U 盘传输数据,请参阅第 95 页 "管理数据"。	
键盘	当您需要输入数字字母数据时,显示屏幕 (虚拟)键盘。 但是,如果您愿意也可以使用硬件键盘。	
	注意: 当您使用 Compact Toolbox 时,即使连接 了键盘,屏幕键盘仍会显示。	
鼠标	如果您更愿意用鼠标而不是触摸屏,可以安装一个。	
复合设备	您可以使用复合设备,也即通过多种方式向设备输入信息 的设备 (例如键盘和鼠标的组合)。	
集线器	需要更多 USB 端口时此设备特别有用。	
USB 转 RS-232 适配器 (从 EXFO 购买)	为了能在您的设备和带有 RS232 (串行)端口的设备之间传输数据。有关详细信息,请参阅第 104 页" 使用 USB 转 RS-232 适配器"。	

您可同时连接多种设备。



重要提示

您的设备不支持 USB 打印机。如果要打印文件,您必须使用 PDFCreator 或网络打印机 (请参阅第 30 页 " 打印文件")或将文件传输到能访问网络打印机的电脑上 (请参阅第 95 页 " 管理数据")。

若要安装 USB 设备到您的设备上:

将 USB 设备连接到任一 USB 端口 (设备的左侧或右侧)。

注意: 连接 USB 设备前不用关闭设备。软件将自动检测所连接的设备。

您的设备会被自动识别并且立即就能使用。

配置网络打印机

若要在网络打印机上打印文件和图片,您需先配置打印机。您必须知道要配置的网络打印机的 IP 地址 (请让网络管理员确认)。



重要提示

- ▶ 您的设备不支持 USB 打印机。
- ➤ 您的设备只支持兼容 PCL 6 的网络打印机。如果您不确定打印机是否 兼容,请让网络管理员确认。

有关打印的详细信息,请参阅第30页"打印文件"。

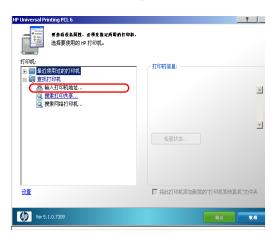
若要配置打印机:

- 1. 在设备上"主菜单"中,按"设置",然后双击"打印机和传真"。
- 2. 选择"HP Universal Printing PCL 6"。



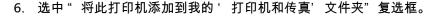
3. 在菜单中,选择"文件">"打印首选项"。

4. 在"查找打印机"下,选择"输入打印机地址"。



5. 输入您要配置的打印机的 IP 地址然后按"确定"。







- 7. 按"确定"进行确认。操作需要几分钟才能完成。
- 8. 应用程序提示您时,按"确定"确认。
- 9. 需要时可按您的偏好修改打印机首选项。 您可用"另存为"按钮保存完整的首选项供以后使用或只需按设备上的 旋钮保存当前工作会话的参数。
- 10. 关闭"打印首选项"窗口,然后关闭"打印机和传真"窗口返回Compact ToolBox。

此时打印机准备就绪。

打印文件

您可直接在设备用 PDFCreator (打印成 .pdf 文件)或网络打印机 (纸张打印)打印文件和图片。

您可用 SumatraPDF 阅读器在设备上查看 .pdf 文件。有关详细信息,请参阅 第 33 页 " 查看 .PDF 文件"。

要使用网络打印机打印,您的设备必须能够通过 Wi-Fi 或标准的以太网访问此网络。尝试访问打印机前,还必须在您的设备上设定此打印机 (请参阅第 27 页"配置网络打印机")。

如果您的设备无法联网,可以用 U 盘将要打印的文件转移到联网的电脑上。

如果您需要更加灵活地选择更多报告类型,还可以将结果文件转移到安装了 LiteReporter 或 FastReporter 等程序的电脑上。

注意: 有些应用程序可能不提供打印功能。

若要打印文件:

- 1. 按下述操作打开浏览器:
 - 1a. 在 Compact Toolbox 中,选择"程序"选项卡。
 - 1b. 双击" Internet Explorer" 图标打开浏览器。
- 2. 按下述操作选择要打印的文件:
 - 2a. 在菜单中,选择"文件">"打开"。
 - 2b. 按"浏览"找到您要打开的文件。



- 2c. 按"打开"在Internet Explorer 中载入此文件。
- 2d. 按"确定"进行确认。
- 3. 在菜单中,选择"文件">"打印"。
- 4. 在"常规"选项卡中,选择所需的打印机 (默认为 PDFCreator)。
- 5. 必要时,按"首选项"根据需要修改参数。

注意: 选择网络打印机后,您可用"另存为"按钮保存完整的首选项供以后使用或 只需按设备上的旋钮保存当前工作会话的参数。

6. 按"打印"开始打印。

- 7. 如果您选择 PDFCreator, 按下列方法操作:
 - 7a. 输入所需信息。



- 7b. 按"保存"。
- 7c. 指定位置和文件名,然后按"保存"。 如果选中了创建后立即查看 .pdf 文件的选项, SumatraPDF 阅读器 将会显示新文件。
- 7d. 必要时,按 📉 关闭 SumatraPDF 窗口。
- 8. 按 📉 关闭 Internet Explorer 并返回 "程序"选项卡。

查看 .PDF 文件

您可直接在设备上用 SumatraPDF 阅读器查看 .pdf 文件。有关此阅读器功能的详细信息,请参阅 《SumatraPDF 联机帮助》。

若要查看.pdf 文件:

- 1. 在"主菜单"中,选择"文件管理器"。
- 2. 浏览文件夹找到所需的 .pdf 文件。
- 3. 双击文件。
- 4. 文件将在 SumatraPDF 中自动打开。



注意: 您可以从 SumatraPDF 的 "帮助"菜单中直接访问联机帮助。查看联机帮助需要连接互联网。

截取屏幕

您可以直接在设备上截取屏幕上显示的内容。当您需要其他人查看特定的配置或问题以排除故障时,此工具很实用。它还可以用于培训。

用光纤检测探头检查光纤时,如果您想截取这些光纤的图片,可改用探头的 截图功能。有关详细信息,请参阅第 92 页 "截取图像"。

➤ 按下截屏按钮后,图片就被自动保存为 .jpg 格式。 它们保存在下列文件夹中:

D:\Documents and Settings\User_currently_logged on\My Documents\My Pictures\ScreenSnapshot

其中 User currently logged on 对应的是当前登录设备所使用的用户名。

► 默认情况下,程序按下列规律生成文件名:

Print [DAY]_[MONTH]_[YEAR (仅最后两位)]_[HOUR]_ [MINUTE]_[SECOND].jpg

示例:

2010年6月20日截取的图片文件名为:

Print 20_06_10_09_23_25.jpg。

注意: 根据设备上时间设置的不同, HOUR 值可以用 12 小时格式或 24 小时格式显示。(请参阅第 60 页"设置日期和时间格式")。

截取图片的方式有两种:快速模式 (截完图后屏幕截图工具自动关闭)和多次截图模式 (屏幕截图按钮为浮动工具栏的一部分,关闭前一直可用)。默认情况下,此工具栏位于屏幕右下角。但是,您可将它移动到更适合您需要的位置。

若只截屏一次:

- 1. 在设备键盘上,按 🔁 📖 按钮。
- 2. 按 🔯 按钮。

自动截取屏幕 (类似照相机拍照的声音和视觉效果表示截屏完成)。

若要多次截屏:

1. 如果您配置了自动显示虚拟键盘的快捷按钮 (请参阅第 65 页 "配置快捷按钮"),按相应的按钮。

或者

在 Compact ToolBox 中,按屏幕右下方的屏幕键盘图标 (时钟下方)。

- 2. 屏幕键盘显示出来后,按 🔲 按钮。
- 3. 在浮动工具栏中,按 🔯 按钮。

自动截取屏幕 (类似照相机拍照的声音和视觉效果表示截屏完成)。

使用屏幕 (虚拟)键盘

您的设备配有支持多语言功能的屏幕键盘。此键盘按照 Windows 的键盘设置工作。

若要使用屏幕键盘:

1. 在 Compact ToolBox 中,按屏幕右下方的屏幕键盘图标 (时钟下方)。



- 2. 选择要输入文本的位置。
- 3. 根据需要输入数据。
- 4. 输入数据后退出此位置。

触摸屏上右键单击

如果您习惯使用鼠标,会发现能在触摸屏上右键单击非常有用。

若要在触摸屏上右键单击:

用手写笔或任何钝头的指针设备按住屏幕上您想要右键单击的位置几秒钟, 直到出现快捷菜单。

如果您不想执行任何操作就隐藏快捷菜单,只需单击菜单外的任何地方。

启用或禁用触摸屏的右键单击功能

默认情况下您可在触摸屏上右键单击 (请参阅第37页"触摸屏上右键单击")。但是如果愿意的话您可禁用此功能。

若要启用或禁用触摸屏的右键单击功能:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"触摸屏校准"。
- 2. 按"高级"。



3. 选择"设置"选项卡。



4. 按"其它功能"按钮。



5. 在"其它功能"选项卡中,选中"启动自动右键单击功能"复选框启用此选项。

或者

如果您愿意禁用右键单击功能,清除此复选框。



- 6. 按"应用"确认更改,然后按"确定"返回"控制面板"窗口。
- 7. 再次按"确定"关闭参数端口。
- 8. 按 _____关闭"触摸屏校准"窗口。

读取音视频文件

您的设备上装有 VLC media player,可让您读取音频文件和视频文件(例如 .avi 和 .divx)。如果您的公司要用多媒体文件进行培训,此功能会特别实用。此播放器可以读取存储在设备、 U 盘、网络文件夹甚至网站上的文件。



重要提示

VLC media player 不支持 Flash 格式。

有关如何配置 VLC media player 语言的详细信息,请参阅第 59 页 "选择操作语言"。

有关使用视频播放器的详细信息,请参阅《VideoLAN 联机帮助》。

若要读取视频文件或音频文件:

- 1. 在 Compact ToolBox 中,选择"文件管理器"。
- 2. 找到您要读取的视频文件或音频文件。
- 3. 双击文件。

如果能识别文件格式则媒体播放器自动开始读取。



注意: 您可从 VCL Media Player 的"帮助"菜单中访问联机帮助。查看联机帮助需要连接互联网。

打开或关闭设备

有几种方法可关闭设备,包括下列方法:

- ▶ 待机:将设备的状态信息保存在内存(RAM)中。下次打开设备时,您可快速返回工作环境(运行中的应用程序将仍然保持运行状态)。当设备关闭时,该模式将耗费更多电池电量,。
- 休眠:将内存(RAM)中的设备状态信息保存到硬盘上一个特别的文件中下次打开设备时,用此文件确保您返回工作环境(运行中的应用程序将仍然保持运行状态)。设备启动的时间要比"待机"模式长,但设备关闭时消耗的电池电量较少。您可将设备配置成指定的一段时间后自动从"待机"模式切换到"休眠"模式。
- ➤ 关机:完全切断测试模块和平台的电源;下次使用时,设备将执行完整的重新启动程序。如果在1周或更长时间内不打算使用设备,应选择关机。

关闭后,设备将在 Compact Toolbox 中或定义为启动应用程序的应用程序中启动。

关闭模式直接在 Windows 控制面板中设置。如需有关电源管理设置的帮助,请参阅 Windows 文档。

注意: 和很多计算机一样,按住" 电源"按钮超过 10 秒即可关闭此设备。

默认情况下,设备显示标准的关机窗口,您可以从中选择所需的关机模式。 但是您可配置按下电源按钮时设备执行的不同操作。

如果设备由于电池电量低而关机 (突然关机、待机或休眠),您可将其配置为交流电源恢复后自动开机。

若要关闭设备:

1. 您可按电源按钮。

或者

在 Windows 任务栏中按"开始"。

标准的关机窗口将会出现,您可以在其中选择操作或关机模式。

2. 选择"关机"。

若要设定电源按钮的行为:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后单击"电源选项"。
- 2. 选择"高级"选项卡。
- 3. 在 "在按下计算机电源按钮"列表中,选择所需的行为 (默认选中 "问我要做什么"选项)。

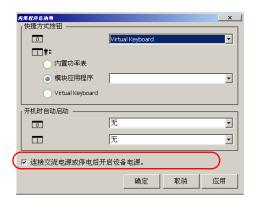


4. 按"应用"确认更改,然后按"确定"返回"控制面板"。

若要将设备配置为交流电源恢复后自动重启:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"应用程序启动项"。
- 2. 选中"连接交流电源或停电后开启设备电源"复选框启用相应的功能。 或者

如果您不希望恢复交流电源后设备自动重启,请清除此复选框。



3. 按"确定"确认更改并返回"控制面板"窗口。

若要开启设备:

按"开/关"按钮。

激活软件选件

有些用于您设备上的选件可通过购买 .key 文件获得。这种文件可以解锁您所购买的设备选件。

如果您同时购买设备和选择的选件,则相应的密钥文件已为您激活。但是, 如果在购买设备后才购买选件,则您必须自行在设备上激活。

若要激活选件,您需要联系 EXFO 并将下列信息放在手边:

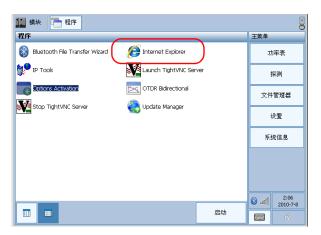
- ▶ 订单号
- ▶ 模块或平台的序列号
- ▶ 客户名称
- ▶ 准备安装选件的模块或平台

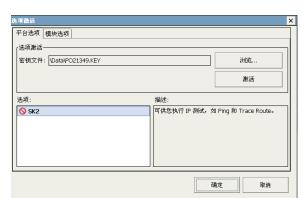
您会得到一个可在设备上使用的选件密钥文件 (.key)。此文件包含您已激活的所有选件。

若要激活设备上的选件:

- 1. 将 U 盘连接到电脑的 USB 端口。
- 2. 将密钥文件复制到 U 盘中。
- 3. 从电脑上断开 U 盘,将其接到您的设备上。

4. 在 Compact ToolBox 中,选择"程序"选项卡,然后按"Option Activation"。





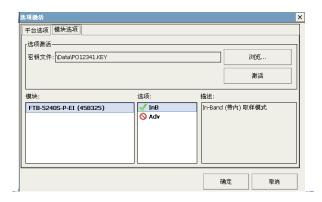
5. 在"平台选项"选项卡中,用"浏览"按钮要激活的.key 文件。

- 6. 按"激活"。
 - 指示选件处会变成绿色勾号,表明其已激活。
- 7. 按"确定"关闭"选件激活"窗口。

注意: 此时,如果用 U 盘复制了选件文件,则可以将其移除,因为使用新选件时不再需要它。

若要激活模块的软件选件:

- 1. 将 U 盘连接到电脑的 USB 端口。
- 2. 将密钥文件复制到 U 盘中。
- 3. 从电脑上断开 U 盘,将其接到您的设备上。
- 4. 在"模块选项"选项卡中,用"浏览"按钮找到您要激活的.kev文件。



5. 按"激活"。

指示选件处会变成绿色勾号,表明其已激活。

注意: 您可在"选件"列表中看到模块支持的选件。

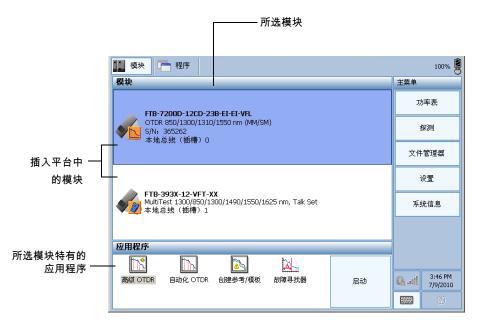
6. 按"确定"关闭"选件激活"窗口。

注意: 此时,如果用 U 盘复制了选件文件,则可以将其移除,因为使用新选件时不再需要它。

启动模块应用程序

模块可通过其专用应用程序 (Compact Toolbox 中)配置和控制。 若要启动模块应用程序:

在 Compact Toolbox 中,选择要使用的模块。
 该行将变为蓝色,表示突出显示。



2. 在"应用程序"下,选择应用程序,然后按下"启动"。若要启动功率计或探头程序:

在"主菜单"中,按"功率计"或"探头"。

配置 Internet 选项

只要您能访问 Internet 连接并且正确配置 Internet 选项,就可以直接在设备上浏览网站。

如果您不确定如何配置 Internet 连接,请找网络管理员确认。

若要配置 Internet 选项:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置"。
- 2. 双击"Internet 选项"。
- 3. 转到"连接"选项卡。
- 4. 用您的网络管理员提供的信息修改设置。
- 5. 按"确定"返回"控制面板"窗口。

浏览网站

只要您能访问 Internet 连接,就可以直接在设备上浏览网站。

如果您需要修改 Internet 选项,请参阅第 50 页 " 配置 Internet 选项"。

若要浏览网站:

- 1. 按下述操作打开浏览器:
 - 1a. 在 Compact Toolbox 中,选择"程序"选项卡。
 - 1b. 双击" Internet Explorer"图标打开浏览器。
- 在地址栏中输入所需的网址,然后按 → 按钮 (地址栏右侧)开始浏览。



3. 关闭此窗口返回"控制面板"。只需关闭"控制面板"窗口就可以返回Compact ToolBox。

4 设置设备

重新校准触摸屏

如果发现触摸屏表现异常 (例如,难以选中项目了),则可能需要进行重新 校准。

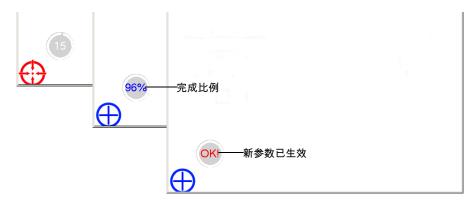
默认方法是四点校准法,但如果您要求准确度更高,也可以进行 25 点校准 () 阶调)。

若要用四点校准法重新校准触摸屏:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后单击"触摸屏校准"。
- 2. 按"校准"。



3. 用手写笔 (或任何钝头的指针设备)按住屏幕上出现的不同目标的中心。不停按直至程序显示"OK",这表示新参数已生效。



注意: 如果要停止校准,只需停止按屏幕。几秒钟后程序会自动关闭,返回"触摸 屏校准"窗口。

4. 校准完成后,按 🗙 关闭"触摸屏校准"窗口。

若要用 25 点校准法重新校准触摸屏:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"触摸屏校准"。
- 2. 按"高级"。

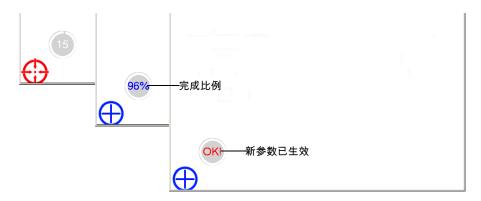


3. 选择"工具"选项卡。



4. 按"线性设置"。

5. 用手写笔 (或任何钝头的指针设备)按住屏幕上出现的不同目标的中心。不停按直至程序显示"OK",这表示新参数已生效。



注意: 如果要停止校准,只需停止按屏幕。几秒钟后程序会自动关闭,返回"触摸 屏校准"窗口。

6. 校准完成后,按 📉 🗶 |关闭"触摸屏校准"窗口。

调节麦克风和扬声器

为适合您的工作环境,可调节麦克风和扬声器。即使关闭设备,这些值仍会 保留。

若要调节麦克风:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"声音和音频设备"。
- 2. 选择"语声"选项卡。
- 3. 在"录音"下,按"音量"。



4. 在"Microphone"下,用滑块调节麦克风的音量。完成设置后关闭窗口。



5. 按"确定"返回"控制面板"窗口。

若要调节扬声器:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"声音和音频设备"。
- 2. 选择"音量"选项卡。
- 3. 在"设备音量"下,用滑块调节扬声器的音量。



注意: 如果您要按声源重新调节音量,可以按"高级"按钮("主音量"和"波形"控制)。

4. 按"确定"返回"控制面板"窗口。

调节亮度

为适合您的工作环境,您可调节 LCD 显示屏的亮度。即使关闭设备,这些值仍会保留。

注意: 这些设置不适用于光纤检测探头的显示屏。

若要调节显示屏的亮度:

按 ② 键,在各亮度级别之间切换。

或者

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"亮度"。
- 2. 移动滑块直到屏幕显示达到满意的效果。



如果选择最低的亮度设置,则会彻底禁用背光。按 **次** 按钮可将其重新激活。

3. 按"确定"返回"控制面板"窗口。

选择操作语言

可从提供的语言中选用一种显示的用户界面语言 (默认设置是英语)。即使 关闭设备,这些值仍会保留。

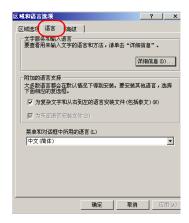


重要提示

VLC media player 的语言设置不受 Compact ToolBox 的语言设置影响。您须分别配置。

若要选择新界面语言:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"区域和语言选项"。
- 2. 选择"语言"选项卡。



- 3. 在"菜单和对话框中所用的语言"列表中,选择所需的语言。
- 4. 按"应用"确认更改,然后按"确定"返回"控制面板"窗口。 新界面语言将在下次启动时生效。

若要更改 VLC media player 的语言:

- 1. 最小化 Compact ToolBox 窗口。
- 2. 在 Windows 任务栏上,按"开始",然后选择"所有程序"> "VideoLAN">"VLC media player"。
- 3. 在菜单中,选择"工具">"首选项"。



4. 从列表中选择所需的语言。

默认情况下,语言设置为"Auto"以采用 Windows 的标准和格式,但您可以选择其他任何语言。

5. 按"保存"确认并关闭程序。

注意: 此操作不影响 Windows Embedded 标准版和 Compact ToolBox 程序中的日期和时间格式。

设置日期和时间格式

当前日期和时间显示在"主菜单"的底部。

您可修改日期和时间的显示格式。

有关调整日期、时间和时区的信息,请参阅第 62 页 "调整日期、时间和时区"。

注意: 修改位置、日期和时间设置会影响 Windows Embedded 标准版的一些设置。

若要设置日期和时间格式:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"区域和语言选项"。
- 2. 选择"区域选项"选项卡。



- 3. 在"标准和格式"下,选择所需的语言。这会确定短日期和长日期和时间所用的格式。
- 4. 必要时,按下列操作更改设置:
 - 4a. 按"自定义"显示详细设置。





4b. 根据您想要修改的设置,选择"时间"或"日期"选项卡。

- 5. 修改设置。
- 6. 按"应用"确认更改,然后按"确定"返回"控制面板"窗口。

调整日期、时间和时区

注意: 只有管理员级别的用户才能调整日期、时间和时区。

当前日期和时间显示在"主菜单"的底部。在保存结果时,设备也会保存相 应的日期和时间。

注意: 专用的时钟电池可让日期和时间保持准确。有关详细信息,请参阅第 136 页 "更换电池"。

有关修改日期和时间显示格式的信息,请参阅第 60 页 "设置日期和时间格式"。

注意: 修改日期和时间设置会影响 Windows Embedded 标准版的一些设置。

若要调整日期和时间:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"日期和时间"。
- 2. 选择"日期和时间"选项卡。



- 3. 根据需要修改设置。
- 4. 按"应用"确认更改,然后按"确定"返回"控制面板"窗口。 若要更改时区:
- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"日期和时间"。
- 2. 选择"时区"选项卡。



- 3. 根据需要修改设置。
- 4. 按"应用"确认更改,然后按"确定"返回"控制面板"窗口。

选择启动应用程序

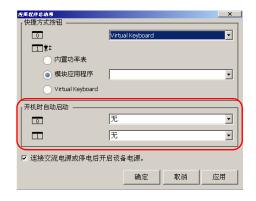
首次启动设备时,会显示 Compact Toolbox。但可以将设备配置为自动启动 任何可用的应用程序。

关机后 (非暂停模式)下次重新打开设备时,选定的应用程序将会自动启动。有关详细信息,请参阅第 42 页"打开或关闭设备"。

如果指定的程序无法启动 (例如,所需的模块未装在设备上或未插入相同的插槽),启动程序设置自动恢复为"无"。当将模块插入设备时,必须再次选择应用程序。

若要选择启动应用程序:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"应用程序启动项。
- 在"开机时自动启动"下,选择当您开启设备时自动启动的一个或多个程序。



注意: 只有随设备一同购置了功率计选购件,才可使用该选购件的应用程序。

3. 按"应用"确认更改,然后按"确定"返回"控制面板"窗口。

配置快捷按钮

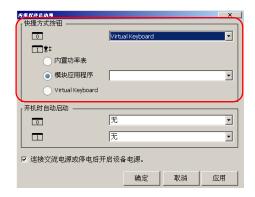
您可按其中一个快捷按钮直接启动特定应用程序。您可以确定每个快捷按钮 启动的相应应用程序。

有两个快捷按钮:

- ▶ 一个用于启动插槽 0 中的模块的相关程序或屏幕 (虚拟)键盘。
- ▶ 另一个用于启动内置功率计程序 (如果设备上配有此选件)、屏幕键盘或插槽 1 中的模块的相关程序。

若要配置快捷按钮:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"应用程序启动项。
- 2. 在"快捷方式按钮"下,将应用程序与各按钮关联起来。



3. 按"应用"确认更改,然后按"确定"返回"控制面板"窗口。

启用或禁用自动登录

注意: 只有管理员级别的用户才能启用或禁用自动登录功能。

您可将设备配置成启动时自动登录 Windows (无需选择用户和输入密码)。如果您想为各用户帐户设置不同的用户访问权限和密码,也可以禁用此功能。

默认情况下,对 Operator 用户帐户启用自动登录,密码为空。如果您要创建(或修改)启用了自动登录的用户帐户的密码,必须先禁用此功能,设置新密码后再启用。

如果您要修改自动登录的用户帐户,也要先禁用此功能,然后再为新用户帐户启用。



重要提示

为了避免出现问题, EXFO 推荐您不要为限制权限的用户帐户启用自动登录。否则就无法禁用自动登录或选择另外的用户帐户。

若要启用 (或修改)自动登录:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"自动登录"。
- 2. 输入所需的用户名 (帐户)和相应的密码。



注意: 您指定的用户名和密码必须和在"控制面板"的"用户帐户"中设定的一致。

- 3. 按"启用自动登录"。
- 4. 按 × 返回"控制面板"窗口。

下次启动时您就不用指定用户名和密码了。

若要禁用自动登录:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"自动登录"。
- 2. 按"禁用自动登录"。



- 3. 应用程序提示您时,按"是"确认。
- 4. 按 x 返回"控制面板"窗口。 下次启动时您需指定用户名和密码。

配置电源管理选项

注意: 只有管理员级别的用户才能配置电源管理选项。

若要发挥紧凑型模块化平台的最佳性能,您的设备附带了两组预定的电源管理参数 (方案)。

当您暂时不使用设备时,可关闭显示屏节省电源。

您可为交流适配器 / 充电器和电池操作设置空闲时间。

达到指定的空闲时间后,设备进入待机模式 (请参阅第 42 页" 打开或关闭设备")。

即使关闭设备,这些值仍会保留。

注意: 关闭背光不中断设备操作。按任意键或触摸屏幕任意地方可返回正常操作。

下表说明了各种预定电源方案中包含的默认值。

电源方案	操作	连接交流电源	使用电池
Always On (默认选择)	关闭显示器	从不	从不
	系统待机	从不	从不
	系统休眠	从不	从不
Max Battery	关闭显示器	15 分钟后	5 分钟后
	系统待机	30 分钟后	15 分钟后
	系统休眠	45 分钟后	30 分钟后

注意: "关闭硬盘"设置未考虑在内(不适用)。

您既可以修改现有的电源方案也可以创建新方案 (基于现有电源方案)。

若要选择电源方案:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后单击"电源选项"。
- 2. 在"电源使用方案"列表中,选择所需的预定参数。



3. 按"应用"确认更改,然后按"确定"返回"控制面板"窗口。

若要修改电源方案:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后单击"电源选项"。
- 2. 在"电源使用方案"列表中,选择您要修改或要用于创建新方案的预定参数。
- 3. 根据需要修改参数。
- 4. 按"另存为"。



- ▶ 如果您要修改现有方案,保留其名称,然后按"确定"。 或者
- ▶ 如果您想创建新电源使用方案,输入新名称,然后按"确定"。
- 5. 按"应用"确认更改,然后按"确定"返回"控制面板"窗口。

设置其他参数

您还可通过"控制面板"窗口配置其他参数。请参阅 Microsoft Windows Embedded 标准版的文档。

5 使用内置功率计和 VFL

您可为 FTB-200 v2 紧凑型模块化平台配置光功率计,以测量绝对功率 (dBm 或 W)或插入损耗 (dB)。功率计可检测调制信号 (1 kHz、 2 kHz 和 270~Hz)。

FTB-200 v2 还可包括可视化故障定位器 (VFL),用于检查或识别光纤。

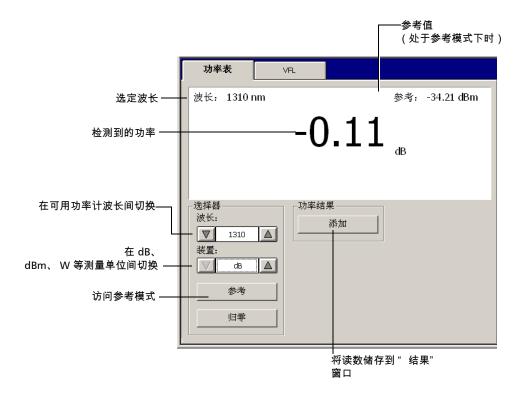
使用内置功率计

在"主菜单"中,按"功率计"。

注意: 首次访问"功率计"应用程序时,有些按钮不会显示,但在第一次按"添加"按钮或打开文件后,这些按钮即会显示。



下面是"功率计"按钮和功能的说明。



偏移归零

温度和湿度的变化会影响电子电路和光学检测器的性能,从而导致测量结果偏移。为补偿该偏移,设备配备了偏移归零功能。

根据您设备的设计,正常操作时无需进行偏移归零,但在环境条件变化较为显著或测量非常低的功率时,则应执行。



重要提示

在偏移归零时,检测器不能见光。请始终使用保护螺帽。请勿使用软橡胶盖。

若要执行偏移归零操作:

1. 在"功率计"选项卡中,按"归零"。



2. 盖紧功率计端口上的保护盖,然后按"确定"。 归零过程大约需要 5 秒。

设置阈值和修正系数

您可以为每个波长定义阈值,用于指定可接受的功率值或损耗值。阈值通常 由系统制造商提供,并取决于所部署的系统。

当测量值低于阈值时, ▼ 符号会变为红色, 出现在"结果"列表中的测量值旁。

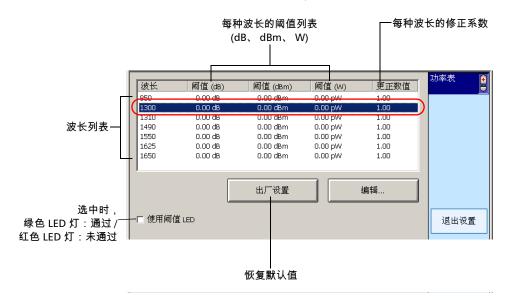


重要提示

当恢复到"出厂设置"时,即会清除所有阈值、修正系数和参考值。

若要设置功率或损耗阈值:

- 1. 在"功率计"选项卡中,按"设置"。
- 2. 在"阈值和修正系数"列表中,选择要设置阈值和修正系数的波长。



- 3. 按"编辑",修改选定波长的阈值。对于以瓦特 (W) 为单位的阈值,请选择所需的数量级。
- 4. 完成修改后,按"确定"关闭对话框。
- 5. 需要时,选择 "使用阈值 LED"复选框,激活设备上的通过 / 未通过 LED 灯。
- 6. 按"退出设置"确认新阈值。

设置功率计上的参考值

在"参考"模式下,由于已从功率测量值中减去参考值,因此设备只显示被测光纤产生的损耗。

您可为每种波长设置不同的参考值。参考值将会保留,直到为同一波长储存 了新参考值。

若要设置在"参考"模式下使用的参考值:

- 1. 检查光纤并正确清洁。
- 2. 使用相应的适配器和测试跳线,将光源连接到功率计。
- 3. 在"功率计"选项卡中,使用向上/向下箭头选择波长。激活相同波长的光源。



4. 按"参考",将当前功率值保存为新的参考值。该值将出现在数据显示的右上角。

测量功率或损耗

除应用参考的步骤外,测量绝对功率或链路损耗的方法相同。您可以执行功率或损耗测量并保存测量结果用于进一步分析。

若要测量功率或损耗:

- 1. 根据需要,执行偏移归零(请参阅第75页"偏移归零")。
- 2. 检查光纤并正确清洁。
- 3. 对于损耗测量,将功率计与光源相参考 (请参阅第 78 页 "设置功率计上的参考值"),然后禁用光源。
- 4. 如果使用一根参考光纤跳线,则仅需从功率计端口断开该光纤跳线,然 后连接另外一根参考光纤跳线到功率计。

或者

如果使用了两根参考光纤跳线,则在光纤适配器处断开它们的连接。

- 5. 使用光纤适配器或系统配线架,将被测光纤与附加到光源和功率计的参 考光纤跳线相连接。
- 6. 在"功率计"选项卡中,使用向上/向下箭头选择波长。激活相同波长的光源。



7. 按"添加"按钮,将显示的值添加到"结果"列表。

注意: 如果刚切换到另外的测量单位后就按"添加",程序会提示您保存未保存的测量结果。您必须选择保存或丢弃这些测量结果才能添加新测量单位表示的值。

- 8. 对其他波长重复此过程。
- 9. 分析完成后,按"快速保存"。您还可以在"存储"窗口中访问"保存文件"对话框。

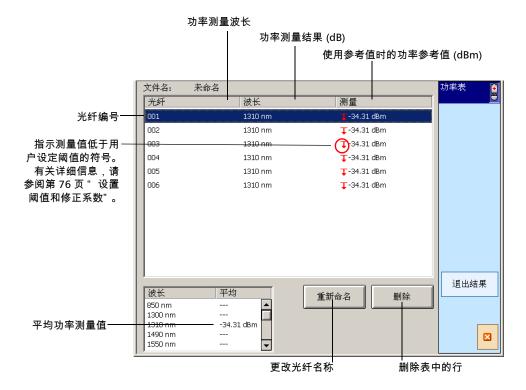


重要提示

如果指定的名称已存在,则原文件将被覆盖,并且仅可使用该新文件。

若要查看并编辑功率测量值:

- 1. 在"功率计"选项卡中,按"结果"。所有的测量结果按波长列出。每种波长的测量结果按执行测量的顺序排列。
- 2. 按"重新命名"重命名光纤或按"删除"从列表中删除选定的值。



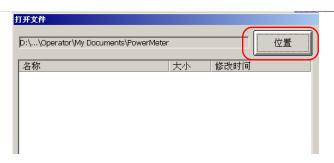
- 3. 按"退出结果"返回"功率计"选项卡。
- 4. 分析完成后,按"快速保存"。您也可以在"存储"窗口中访问"保存文件"对话框。

打开结果文件

您可打开存储在设备或 U 盘上的结果文件。如果您需要更加灵活地选择更多报告类型,还可以将结果文件转移到安装了 LiteReporter 或 FastReporter 等程序的电脑上。

若要打开结果文件:

- 1. 在"功率计"选项卡中,按"存储",然后按"打开文件"。
- 2. 根据需要,更改重新加载文件的位置。程序会记住上次选择的文件夹。



3. 从给定的文件列表,选择要打开的文件。

按"确定"进行确认。

如果您执行了功率测量但尚未保存,程序会提示您保存。您必须保存或 者丢弃未保存测量结果后才能打开文件。

- 4. 若要查看文件,按下述方式操作:
 - 4a. 按"退出存储"。
 - 4b. 在"功率计"选项卡中,按"结果"。

功率测量值将显示在结果列表中。

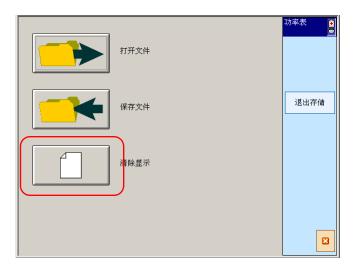
从显示屏清除功率测量值

当测量结果不符合要求时,您可以清除显示屏再重新测量。

注意: 从显示屏中清除测量值并不会从磁盘中将其删除 (如果之前已保存过)。

若要清除功率测量值:

1. 在"功率计"选项卡中,按"存储",然后按"清除显示"。



如果您尚未保存测量结果,程序会提示您保存。您必须保存或丢弃未保存的测量结果后才能清除显示的数据。

2. 按"退出存储"。

创建结果报告

报告可用于记录测量值、被测光纤的位置、执行任务的类型以及一般注释。 此信息将与您的测量值一起保存在功率计结果文件中。用 LiteReporter 或 FastReporter 之类的程序 (安装在电脑上)打开结果文件时可以看到您输入 的所有信息。

为了加快信息输入的速度,提供所需数据后,可将这些内容存为可用于所有 新结果的模板。

若要创建功率计结果报告:

- 1. 在"功率计"选项卡中,按"报告"。
- 2. 输入相关信息。



按"另存为模板"可将信息保存为模板。

3. 按"退出报告"返回"功率计"选项卡。

若要从"报告"窗口清除所有信息:

按"全部清除",然后按"退出报告"。

使用 VFL 直观地识别光纤故障

可视故障定位仪 (VFL) 可助您找到光纤弯折、有故障的连接器、接头及导致信号损耗的其他原因。这还可帮助链路另一端的人员识别被测光纤,此功能在处理含有大量光纤的光缆时尤其有用。

VFL 会从专用端口发射红色信号,信号在光纤故障位置变得可见。此信号可以是连续的(CW,默认)或闪烁的(1 Hz)。

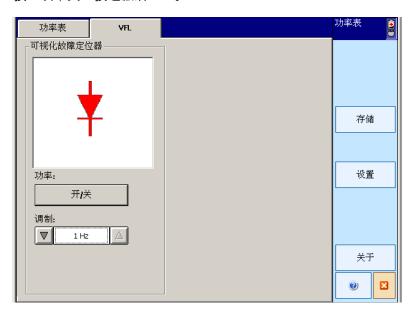


警告

当 VFL 处于活动状态时, VFL 端口会发射可见的激光辐射。请避免暴露于辐射中,并且不要直视光束。使用保护盖保护所有未使用的端口。

若要激活 VFL 并检查光纤:

- 1. 正确清洁连接器。
- 2. 将被测光纤连接到 VFL 端口。
- 3. 在"主菜单"中,按"功率计",然后选择"VFL"选项卡。
- 4. 按"开/关"按钮激活 VFL。



- 5. 使用向上/向下箭头在闪烁信号 (1 Hz) 和连续 (CW) 信号之间切换
- 6. 检查光纤,但不要直视光束。如果光从橡胶套中或插针一侧射出,则光 纤存在故障。
- 7. 按"开/关"按钮禁用 VFL。

6 使用探头检查光纤

通过放大显示连接器表面的状况,光纤检测探头 (FIP) 用于查找脏污或损坏的连接器。

FTB-200 v2 紧凑型模块化平台支持光纤检测探头的下列常用功能:

▶ 放大控制:支持200倍、400倍或其它缩放系数。

▶ 聚焦控制:细调显示质量。

★ 截图:按下按钮可截取设备显示屏上的图像。

有关详细信息,请参阅探头随附的用户指南。

检查光纤末端

光纤检测探头方便了检查光纤跳线连接器。您可将光纤检测探头连接到设备 上查看光纤末端。

注意: 您可随时连接探头。设备将在几秒后自动检测它。

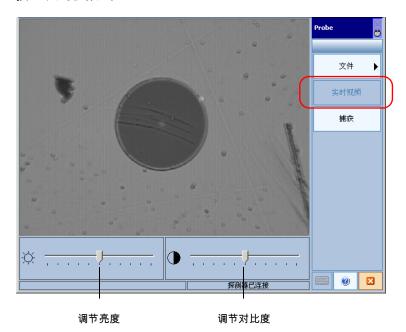
若要检查光纤末端:

- 1. 将探头连接到设备右侧的探头端口,必要时使用适配器。不能将探头连接到 USB 端口。
- 2. 在"主菜单"中,按"探头"启动探头程序。 或者

按设备键盘上的"探头"按钮。

3. 将光纤末端或连接器连接到探头。

4. 按"实时视频"。



- 5. 使用滑块调节亮度和对比度。
- 6. 使用探头上的聚焦控制旋钮调节焦点。

截取图像

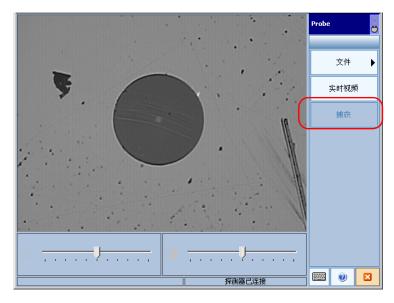
检查光纤时,您可以截取图像并将其以 JPEG 或 BMP 文件保存在设备上。您可将图像文件传送到计算机,并将其添加到报告中。

当保存截取的图像时,应用程序会建议一个 ProbeNNN (NNN 为文件夹中未使用的最小编号,从 000 开始)形式的文件名。

注意: 如果删除了某个文件,则其名称可用于作下一个要保存的文件。

若要截取图像:

- 1. 在"实时视频"模式下,使用焦点、亮度和对比度调整图像。
- 2. 按"捕获"按钮。



3. 按"文件",然后按"另存为"。

4. 需要时可以修改建议的文件名和截图的保存位置。



- 5. 按"保存"。
- 6. 按"主菜单"返回实时视频模式。

要查看截取的图像:

- 1. 按"文件",然后按"打开"。
- 2. 打开您所要查看的截图所在的文件夹。



文件格式-

3. 选择您想要查看的截图然后按"打开"。 或者

双击要查看的截图。

- 4. 按"主菜单"返回实时视频模式。
- 5. 重复步骤1至3查看其它的截图。

7 管理数据

您可以直接在设备上复制、移动、重命名、删除文件和文件夹。

您可以将文件从设备转移到 U 盘或电脑上。还可以将数据从存储设备或计算机转移到设备上。

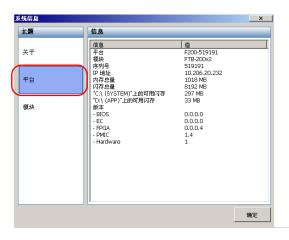
您的设备配有下列数据传输端口和设备:

- ▶ 3 个连接 U 盘或 USB 转 RS-232 适配器的 USB 2.0 端口 (请参阅第 104 页 " 使用 USB 转 RS-232 适配器")。
- ➤ 一个连接网络的以太网端口 (有关通过 VNC 或远程桌面转移的信息请参阅第 111 页 "远程访问您的设备")。
- ➤ 连接网络的内置 Wi-Fi 设备 (选购)
- ▶ 通过蓝牙传输数据的内置蓝牙设备 (选购)

要查看设备上的可用磁盘空间:

- 1. 在"主菜单"中,按"系统信息"。
- 2. 选择"平台"。

可用磁盘空间显示在"可用闪存"项旁。



3. 完成后按"确定"关闭"系统信息"。

若只是在设备上管理文件或文件夹:

在"主菜单"中,选择"文件管理器"。

紧凑型模块化平台

95

若要在设备和 U 盘之间传输文件或文件夹:

- 1. 将 U 盘插入 USB 端口。
- 2. 在"主菜单"中,选择"文件管理器"。 可用驱动器列表和文件夹中应包括 U 盘 (可移动磁盘)。此时您即可随意管理文件和文件夹。

注意: 如果您未看到 U 盘,关闭文件管理器后重新打开。您还可使用"查看"菜单中的"刷新"选项。

3. 操作完成后,移除 U 盘。

通过蓝牙传输数据

如果您的设备配有选购的蓝牙设备 (内置),则可以用蓝牙技术在设备和电脑之间传输数据。默认情况下蓝牙和 Wi-Fi 设备都已启用但未联网。

如果您禁用了这些设备,则必须启用后才能尝试通过蓝牙传输数据 (请参阅第 109 页"启用或禁用蓝牙和 Wi-Fi 设备")。

您使用的电脑必须运行 Windows XP SP3 或更新的系统,否则数据传输过程中可能会出现问题。电脑上也必须配有蓝牙设备或硬件保护装置 (小型适配器)并正确配置。

您的设备应离电脑 9 米以内 (蓝牙技术的限制)。

如果您需要传输较大的文件 (大于 1 Gb),请使用 U 盘或连接 Wi-Fi 或以太 M。



重要提示

根据您的电脑上使用的操作系统的情况,有可能只允许进行通过密钥加密的数据传输。

因为设备不能接受密钥加密过的数据,所以只能从设备上向电脑传输数 据。

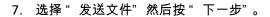
下述步骤说明了如何从设备传输数据到电脑上。从电脑向设备传输数据的方法类似,除了数据要通过电脑的蓝牙传输向导 (发送文件选项)发送,通过设备接收"接收文件"选项)。

若要通过蓝牙传输数据:

- 1. 按下列方法配置设备:
 - 1a. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"Bluetooth 设备"。
 - 1b. 在"选项"选项卡中"发现"下,选中"启用发现"复选框。



- 1c. 确保选中"允许 Bluetooth 设备连接到此计算机"复选框。
- 1d. 按"确定"进行确认。
- 2. 按下列方法配置电脑:
 - 2a. 在电脑的"控制面板"中,双击"蓝牙设备"。
 - 2b. 在"选项"选项卡中"发现"下,选中"启用发现"复选框。
 - 2c. 确保选中"允许 Bluetooth 设备连接到此计算机"复选框。
 - 2d. 按"确定"进行确认。
- 3. 在电脑上,单击蓝牙图标 (任务栏上),然后选择"接收文件"。
- 4. 在您设备上的 Compact ToolBox 中,选择"程序"选项卡。
- 5. 双击"Bluetooth 文件传输向导"。
- 6. 在"欢迎"窗口中,按"下一步"。





- 8. 按下列方法选择您要向其传输的电脑:
 - 8a. 按"浏览"。



8b. 选择所需的电脑,然后按"确定"确认。



9. 如果您要使用密钥,请选中相应的复选框并输入密钥。



完成后按"下一步"。



10. 按"浏览"选择要发送到电脑的文件。

- 11. 选择文件然后按"打开"确认,然后按"下一步"。
- 12. 在电脑上, 当程序提示您时, 允许连接, 必要时输入密钥。

注意: 用密钥建立安全连接后,此密钥会保存在设备和电脑的内存中,直至您删除此连接("设置">"Bluetooth设备">"设备")或更改密钥。

- 13. 在电脑上,按"完成"。
- 14. 在电脑的 Bluetooth 文件传输向导中,必要时修改接收文件的名称和保存位置。按"下一步"保存文件。按"完成"关闭向导。
- 15. 在您的设备上,按"完成"关闭 Bluetooth 文件传输向导。

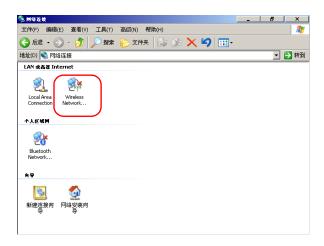
连接无线网络

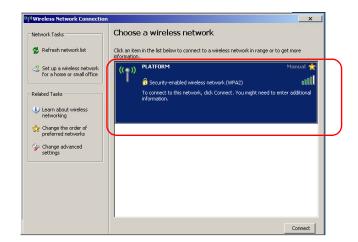
如果您的设备配有选购的 Wi-Fi 设备 (内置),就可以连接无线网络并利用此网络中的所有资源。您可按照和用以太网时完全一样的方法传输数据。默认情况下蓝牙和 Wi-Fi 设备都已启用但未联网。

如果您禁用了这些设备,必须先启用它们再尝试连接无线网络 (请参阅 第 109 页"启用或禁用蓝牙和 Wi-Fi 设备")。

若要连接无线网络:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"网络连接"。
- 2. 双击" Wireless Network Connection"。





3. 在"无线网络连接"窗口中,选择要连接的无线网络。

- 4. 按"连接"。
- 5. 如果网络有网络密钥保护 (密码),在相应框中输入密码后按"连接"。



建立连接后您就可以开始使用选定的无线网络。用完后在"无线网络连接"窗口中,按"断开"停止与无线网络的通讯。

使用 USB 转 RS-232 适配器

如果您要在设备和只有 RS-232 (串行)端口的设备之间传输数据,必须使用 USB/RS-232 适配器。



重要提示

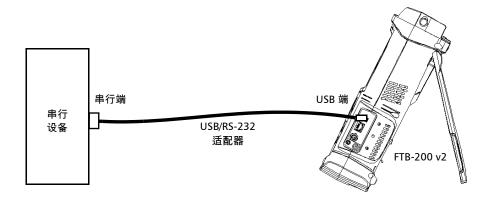
只支持 EXFO 所售的 USB/RS-232 适配器。

检测到适配器后设备自动为其分配一个 COM 端口号 (从 COM 3 起的值)。即使关闭设备,此 CO M 端口号仍保留在内存中。这意味着下次您将同一适配器连接到任何 USB 端口时,设备能识别此适配器并用保存的 COM 端口号标识。

您的设备和其他设备之间通过 PuTTY 程序建立通信。

若要使用 USB/RS-232 适配器:

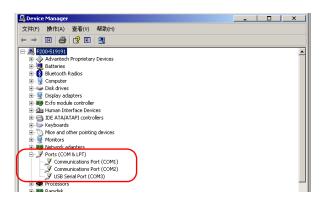
- 1. 打开设备和串行设备。
- 2. 如图所示进行连接。您可将适配器的 USB 端连接到任意 USB 端口。



注意: 如果您要用的设备是电脑 (但没有 USB 端口), 您可能要用一根零调制解调器串行电缆连接电脑和 USB/RS-232 适配器。

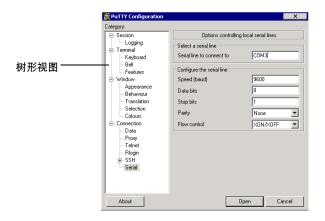
您的设备会自动检测适配器。

- 3. 在您的设备上,按下述方法获取适配器的 COM 端口:
 - 3a. 在您设备的"主菜单"中,选择"设置",然后双击"设备管理器"。
 - 3b. 展开"端口 (COM & LPT)"列表获取分配给适配器的 COM 端口号并记下。



3c. 关闭"设备管理器"。

- 4. 在您的设备上,按照下述方法配置通信参数:
 - 4a. 在 Windows 任务栏中,按"开始",然后选择"所有程序" > "PuTTY" > "PuTTY"。



- ➤ 在树形视图中,选择"Connection">"Serial"并根据需要设置 参数。请确保您指定的 COM 端口和第 3b 步中记下的一样。
- ➤ 如果您要查看键入的字符,在树形列表中,选择" Terminal"。在 "Local echo"下,设置值为" Force on"。
- ➤ 在树形视图中,选择" Session"。选择" Serial"。 COM 端口号和 速度应和您之前输入的保持一致。
- 4b. 按"Open"。此时设备即可发送或接收数据。

5. 在设备上设置通信参数。



重要提示

要让您的设备能和其他设备建立通信,下列参数值必须和您的设备上设置的相同。

- ▶ 速度
- ➤ 数据位
- ▶ 停止位
- ▶ 奇偶校验
- ▶ 流量控制。

注意: 在其他设备上设置的 COM 端口号可能和您的设备上使用的不同。

6. 在其他设备上用您喜欢的通信工具 (PuTTY、HyperTerminal 等) 和您的设备建立通信。

启用或禁用蓝牙和 Wi-Fi 设备

默认情况下,在配有相应选件的设备上 Wi-Fi 和蓝牙设备都是启用的。

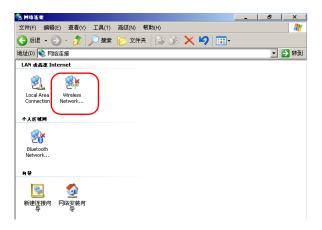
如果一段时间内您不打算通过蓝牙传输文件或使用无线网络,可能想禁用这些设备,延长电池使用时间。

只要您禁用 Wi-Fi 设备,蓝牙也会被自动禁用。

您可随时重新启用这些设备。

若要启用或禁用蓝牙和 Wi-Fi 设备:

- 1. 在"主菜单"中,按"设置",然后双击"网络连接"。
- 2. 选择"无线网络连接"。



3. 在"文件"菜单中,根据您的需要选择"启用"或"禁用"。

8 远程访问您的设备

您可用远程桌面连接或 TightVNC Client 程序从电脑上远程访问您的设备。 下表说明了两种程序间的差异。

特征	远程桌面 连接	TightVNC 客户端
连接类型	设备和电脑直接连接,一次只能有一个用户连接设备。	不排他;可多个用户同时 连接设备 (共享相同的会话)。
Windows 用户权限	考虑	不考虑
密码保护	有,强制的。用户名和密码与用于连接设备的相同。 默认情况下所有具有管理员权限的帐户均可使用远程桌面连接。如果您要让限制桌限的帐户也能使用远程桌面,必须特别授予它们访问权限。	有,强制的。当您第一次 启动服务器时在 TightVNC 服务器上设置密码。此密 码和连接设备所用的下, 所有适用 TightVNC 客户 端的用户都要输入相同的 密码(在服务器端设置 的)。 每个获得了您提供的密码 的用户都可以通过 TightVNC 连接设备。

使用远程桌面

默认情况下所有具有管理员权限的帐户均可使用远程桌面。如果您要让限制 权限的帐户也能使用远程桌面,必须特别授予它们访问权限。

您还可将设备配置成阻止用户用远程桌面访问。

用远程桌面访问您的设备

若要能用远程桌面连接设备,您必须:

- ➤ 知道设备的 IP 地址并填到电脑的连接设置中。
- ▶ 您要用的帐户必须有密码保护。远程桌面不允许任何密码为空的连接。
- ▶ 远程桌面程序提示您时输入适当的用户名。通常此用户名必须和当前登录设备的用户名相同。否则会断开已经连接上的用户。

若要用远程桌面访问您的设备:

- 将您的电脑和设备用 RJ-45 网线连接到同一网络。若要连接您的设备, 请使用其右侧的 RJ-45 端口。
- 2. 打开电脑和设备。
- 3. 在您设备上的 Compact Toolbox 中,转到" 主菜单"。选择" 系统信息" > " 平台"。
- 4. 记下 IP 地址然后关闭窗口。

注意: 可能需要几秒钟才能在列表中看到 IP 地址。

5. 在电脑的任务栏上,单击"开始",然后选择"所有程序">"附件">"远程桌面连接"。

6. 在"连接远程桌面"窗口中的"计算机"列表中,输入您在第 4 步记下的设备 IP 地址。



- 7. 单击"连接"。
- 8. 程序提示您时,输入用户名和密码。



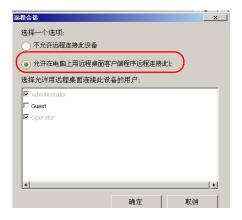
9. 按"OK"打开会话。

允许限制权限的用户使用远程桌面

默认情况下只有具有管理员权限的帐户才能使用远程桌面。但是您可以给限制权限的帐户分配额外的用户权限让它们也可以使用远程桌面。

若要允许限制权限的用户使用远程桌面:

- 1. 在您设备的"主菜单"中,选择"设置",然后双击"远程桌面"。
- 2. 确保选中"允许在电脑上用远程桌面客户端程序远程连接此设备"。



- 3. 在用户列表中选中您要授予访问权限的用户对应的框。
- 4. 选择完毕后按"确定"确认。

阻止用户用远程桌面连接

您还可将设备配置成阻止用户用远程桌面访问。但是具有管理员权限的所有 用户可随时修改此设置。

若要阻止用户通过远程桌面连接设备:

- 1. 在您设备的"主菜单"中,选择"设置",然后双击"远程桌面"。
- 2. 选中"不允许远程连接此设备"选项。



3. 按"确定"进行确认。

用远程桌面重启或关闭您的设备

有些情形下,当您远程控制时可能需要重新启动或关闭您的设备。 若要用远程桌面重启或关闭您的设备:

- 1. 关闭所有程序 (包括 Compact Toolbox)。
- 2. 在任务栏上,按"开始",然后选择"运行"。
- 如果您要重启设备,在"打开"框中输入"Shutdown -r"。
 或者

如果要关闭设备,在"打开"窗口中输入"Shutdown -s"。



使用 TightVNC

用 TightVNC 控制设备需要 TightVNC Server (已安装在您的设备上)和 TightVNC Client Viewer (您必须安装在电脑上)。

当您第一次在设备上启动 TightVNC Server 时,程序会提示您设置密码。设置密码后您就可以用 TightVNC Client (电脑上)连接设备。



注意

如果您用 TightVNC 在电脑和您的设备之间传输文件 (TightVNC Server) 请务必非常小心。

- ➤ 从电脑传输到设备上:如果传输中断,您设备上所有和电脑上的文件 文件同名的文件都会被删除。但是电脑上的文件仍可用。
- ▶ 从设备传输到电脑上:如果传输中断,您电脑上所有和设备上的文件 文件同名的文件都会被删除。但是您设备上的文件仍可用。

若要能用 TightVNC 连接设备,您必须:

- ➤ 知道设备的 IP 地址并填到电脑的连接设置中。
- ▶ 知道密码 (默认情况下所有用户的都一样)。

本节提供了用 TightVNC 控制设备的基本信息。有关详细信息,请参阅《TightVNC 联机帮助》。

配置 TightVNC Server

TightVNC Server 已安装在您的设备上。建立电脑和设备的连接之前需配置密码。

若要配置 TightVNC Server:

1. 在 Compact Toolbox 中,选择"程序"选项卡,然后双击"Launch TightVNC Server"。



2. 选择"Server"选项卡。

3. 在 "Primary password"和 "View-only password"框中输入所要的密码。



注意: 这两个密码互不相关。它们不要求完全一样。

4. 按"Apply", 然后按"OK"。

在客户端电脑上安装 TightVNC Viewer

如果您的电脑上尚未安装 TightVNC Viewer,可以用 FTB-200 v2 随附的 DVD 安装。

若要在您的电脑上安装 TightVNC Viewer:

- 1. 将 DVD 安装盘插入电脑的 CD/DVD 驱动器。
- 2. 在 DVD 的 "Main Menu"中,单击"Desktop Utilities"。
- 3. 单击" VNC Client"开始安装。
- 4. 按照屏幕提示进行操作。

用 TightVNC 连接设备

TightVNC Viewer 安装在电脑上后,您就可以远程访问设备了。

若要用 TightVNC 连接设备:

- 1. 将您的电脑和设备用 RJ-45 网线连接到同一网络。若要连接您的设备,请使用其右侧的 RJ-45 端口。
- 2. 打开电脑和设备。
- 3. 在您设备上的 Compact Toolbox 中,转到" 主菜单"。选择" 系统信息" > " 平台"。
- 4. 记下 IP 地址然后关闭窗口。

注意: 可能需要几秒钟才能在列表中看到 IP 地址。

- 5. 在 Compact Toolbox 中,选择"程序"选项卡,然后双击" Launch TightVNC Server"。
- 6. 在电脑上,双击桌面上的 TightVNC Viewer 快捷方式。
- 7. 在"VNC Server"列表中,输入第4步时记下的设备的 IP 地址。



8. 单击"Connect"。

9 测试网络连接

注意: 此功能仅在选购的 IPT 软件包中提供。

联网时最常用的两项基本测试是 ping 测试和 trace route 测试。使用这些测试,可以确保 IP 数据包按照预期的方式从本地主机传送到远端主机,反之亦然。

执行 Ping 测试

ping 测试是一项测量数据包到达远端主机平均所花时间的基本测试。使用该测试,可以快速确认远端主机是否正常运行。

ping 测试有六个常用参数:

- ➤ URL (IP 地址)
- ▶ 待发送数据包的数目
- ➤ 数据包大小
- ▶ 数据包到达远端主机允许的最长时间
- ➤ 到达远端主机所允许的最大跳数 (TTL)。
- ▶ 指明数据包是否可拆分的标志。

测试完成后,您可以导出结果。之后您可将生成的文本文件 (制表符分割) 直接导入到 Microsoft Excel。

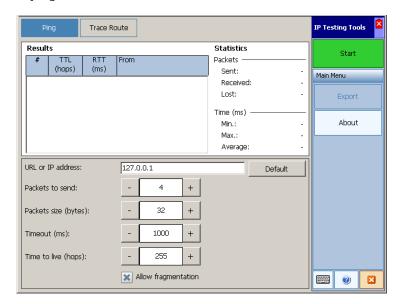
若要执行 ping 测试:

1. 在 Compact Toolbox 中,选择"程序"选项卡,然后选择"IP Tools"。



2. 在"IP Testing Tools"中,选择"Ping"选项卡。

3. 输入要到达的 URL 或 IP 地址。您可以按" Default" 按钮使用设备的默认 ping 地址。无法配置默认值。



4. 设置其它参数:

- ▶ 待发送数据包的数目
- ▶ 数据包大小
- ➤ 超时限制
- ➤ TTL 限制
- ➤ 如果您更希望向主机发送完整的数据包,请清除"Allow fragmentation"复选框。
- 5. 按"Start"按钮。

您可以随时按"Stop"按钮停止 ping 测试。

执行路由跟踪测试

路由跟踪测试用于估计到达最终主机平均所需经过的节点数。它常用于对网络进行故障诊断 (识别路由问题或被防火墙阻挡的访问)。

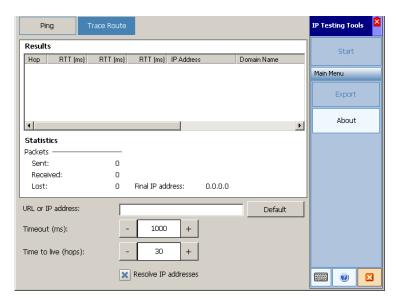
此路由跟踪测试实用程序可让您:

- ▶ 输入远端主机地址。
- ▶ 设置数据包到达远端主机允许的最长时间。
- ➤ 设置到达远端主机所允许的最大跳数 (TTL)。
- ➤ 选择是否进行 DNS 解析获取 IP 地址。

测试完成后,您可以导出结果。之后您可将生成的文本文件 (制表符分割) 直接导入到 Microsoft Excel。

若要执行路由跟踪测试:

- 1. 在" IP Testing Tools"中,选择" Trace Route"选项卡。
- 2. 输入要到达的 URL 或 IP 地址。您可按" Default" 按钮使用设备的默认路由跟踪地址。无法配置默认值。



3. 设置其它参数:

- ▶ 超时限制
- ➤ TTL 限制
- ➤ 如果希望获取相应的节点 IP 地址的主机名称,请选中或清除 "Resolve IP address"复选框。
- 4. 按"Start"按钮。

您可以随时按"Stop"按钮停止路由跟踪测试。

导出结果

测试完成后,您可以导出当前测试页的结果。如果您希望保留结果以备将来使用,则必须导出结果,因为结果文件不能直接在设备中打开。

结果被发送到一个文本文件中。字段以"制表符"字符分隔,可简化导入到 Microsoft Excel 工作表的操作。

默认情况下,应用程序会建议一个文件名:

- ➤ 对于 ping 测试:
 - Ping for [URL] on [YEAR]_[MONTH]_[DAY].txt
- ▶ 对于路由跟踪测试:

Trace Route for [URL] on [YEAR] [MONTH] [DAY].txt

其中:

- ➤ [URL] 是输入的 URL 或 IP 地址,
- ➤ [YEAR] 是测试年份,
- ➤ [MONTH] 是测试月份,
- ▶ [DAY] 是测试日期。

示例:

对于在 2010 年 1 月 3 日通过 www.yoursite.org 进行的 ping 测试,建议的文件名为:

Ping for www.yoursite.org on 2010 01 03.txt

若要导出结果:

按"Export"按钮。如有必要,修改建议的文件名。

10 维护

若要确保长期准确无误地执行操作:

- ▶ 使用前始终检查光纤连接器,如有必要,则对其进行清洁。
- ➤ 避免设备沾染灰尘。
- ▶ 请用略微蘸水的布清洁设备外壳和前面板。
- ▶ 将设备存放在室温下清洁干燥的地方。避免阳光直射设备。
- ▶ 避免湿度过高或显著的温度变化。
- ▶ 避免不必要的撞击和振动。
- ▶ 如果设备中溅入或进入任何液体,请立即关闭电源、断开所有外部电源、取出电池并让设备完全干燥。



警告

如果不按照此处指定的控制、调节方法和步骤进行操作和维护,可能导致 危险的辐射暴露。

清洁检测器端口

定期清洁检测器将有助于保持测量精度。



重要提示

设备不使用时,应始终用保护盖盖好检测器。

要清洁检测器端口:

- 1. 从检测器上取下保护盖和适配器 (FOA)。
- 2. 如果检测器上有灰尘,请用压缩空气吹除。
- 3. 切勿触摸棉签的柔软末端,只用一滴异丙醇酒精润湿清洁棒。



重要提示

酒精使用过量将留下痕迹。不要使用一次倒出太多酒精的瓶子。

- 4. 轻微用力 (避免打破检测器窗口),在检测器窗口上轻轻地旋转清洁 棒。
- 5. 重复步骤 4,使用干燥的清洁棒或用压缩空气吹干。
- 6. 清洁棒使用一次后应丢弃。

为主电池充电

正常情况下,主锂离子电池可持续工作约 8 小时。时钟电池将随主电池一起自动充电。

- ➤ 在 Compact Toolbox 中,充电状态显示在"主菜单"上方。
- ➤ 设备还会通过其前面板上的 LED 指示充电状态 (请参阅第 4 页 " LED 灯面板描述"):

状态 LED 灯	电池充电状态		
绿色	已充满		
绿色,闪烁	正在充电		
黄色	低		
红色	错误或电池未装入设备		



重要提示

- ▶ 电池出厂时并未充电。第一次使用本设备前应将电池充满电 (约需 3 小时)。
- ▶ 电池充电所需的时间取决于当前使用中模块的类型、环境温度等多种 因素。
- ➤ 切勿将电池存放在温度超过 60 °C (140 °F) 的环境下。
- ▶ 只能使用指定充电器充电。
- ▶ 根据设备使用的途径不同,一段时间后,充电状态图标可能不再与实际的电池电量相符 (例如,图标显示电量是充足的,但设备却由于电量不足而关闭了)。必须进行一次完整的校准 (请参阅第 133 页"重新校准电池")。

若要为主电池充电:

使用交流适配器 / 充电器将设备连接到电源插座。充电过程将自动开始并自动结束。

重新校准电池

根据设备使用的途径不同,一段时间后,充电状态图标可能不再与实际的电 池电量相符 (例如,图标显示电量是充足的,但设备却由于电量不足而关闭 了)。必须进行一次完整的校准。

您可以使用电池校准实用程序重新校准:

- ▶ 该实用程序将对电池持续充电,直到充满为止。
- ★ 然后它将使电池完全放电。
- ▶ 最后,您必须让电池再次完全充电。

整个校准过程需要数小时。您可随时停止此过程,但电池仍需要校准且电池不必充满 (取决于您停止此过程的时间)。

执行校准步骤的过程中,位于步骤名称之前的 LED 灯显示为黄色。当一个校准步骤完成后, LED 灯即会变为绿色。

若要重新校准电池:

1. 在"主菜单"中选择"设置",然后双击"电池校准"。



2. 将交流适配器 / 充电器连接到设备。

3. 按"开始校准"按钮("停止校准"按钮将变为可用)。 校准完成后,"开始校准"按钮会再次变为可用。



更换电池

设备使用 EXFO 专用电池。因此,只能用类似的电池更换主电池。 您可以从 EXFO 购买新电池。



警告

切勿将电池投入火中或水中,也不要将电池的电极短路。禁止拆开。

若要更换主电池:

- 1. 如果没有替换用电池,请联系 EXFO 购买新电池。
- 2. 关闭设备。
- 3. 打开设备顶上的电池盒盖 (逆时针转动盒盖然后将其取出)。
- 4. 更换电池。
- 5. 合上电池盒盖。

注意: 用户不能自行更换时钟电池。

重新校准设备

制造和服务中心根据 ISO/IEC 17025 标准进行校准,该标准规定校准文档不能包含推荐的校准间隔时间,除非事先已经与客户达成协议。

规格的有效性取决于操作条件。例如,根据使用强度、环境条件和设备维护 状况,校准的有效期可以延长或缩短。应根据精度要求,为设备确定适当的 校准间隔。

正常使用情况下, EXFO 建议每年重新校准一次设备。

产品的回收和处理(仅适用于欧盟)



请根据当地条例之规定,正确回收或处理产品 (包括电气和电子 附件)。请勿将其丢弃到普通废物箱内。

本设备于 2005 年 8 月 13 日之后售出 (根据黑色方框判别)。

- ➤ 除非 EXFO 与客户、经销商或商业伙伴达成的单独协议中另有声明, EXFO 将根据关于指令 2002/96/EC 的法律,对 2005 年 8 月 13 日以后进 入欧盟成员国的电子设备,承担与收集、处置、恢复和处理电子设备所 产生的废弃物相关的费用。
- ➤ 除安全因素和环保利益外, EXFO 制造的设备 (使用 EXFO 品牌)其设 计通常便干拆卸和回收。

若要获得完整的回收 / 处理过程和联系信息,请访问 EXFO 网站:www.exfo.com/recycle。

11 故障排除

解决常见问题

问题	原因	解决方案
设备无法启动。	电池电量已耗尽。	▶ 为电池充电。
		▶ 换上充满电的电池。
		▶ 通过交流适配器 / 充电器将设备连接到外部电源。
	设备未连接到外部电源。	通过交流适配器 / 充电器将设备连接到外部电源。
	外部电源已拔掉。	确保外部电源的两端均已插入。
设备屏幕	关闭了设备背光。	按下背光按钮。
黑屏。	电池电量耗尽,设备已	▶ 为电池充电。
	关闭。	▶ 换上充满电的电池。
		▶ 通过交流适配器 / 充电器将设备连接到外部电源。
外部键盘不起作用。	尚未检测到外部键盘。	▶ 拔下键盘,再重新插入。
		➤ 关闭设备,插入键盘,然后再打开 设备。
屏幕上的字符模糊。	亮度设置不当。	调节亮度。
未检测到模块。	未正确插入模块。	确保已插入模块并正确固定 (请参阅 "插入和取出测试模块")。
		确保设备上安装了最新版本的模块应 用程序 (请参阅"安装或升级应用程 序")。

问题	原因	解决方案
程序没有响应。		按住 () 直至出现关机菜单,然后选择关机。重启开启设备。
无法通过手写笔控制面板 校准触摸屏。	屏幕校准太差。	➤ 按住 () 直至出现关机菜单,然后选择关机。
		➤ 打开设备。
		➤ 系统显示启动菜单(3秒)期间, 按设备键盘上的 【【★】←】→。
		选择应急系统工具操作模式。 或者
		按键盘 (如果连接了键盘)上的 向下键。
		➤ 按设备上的旋钮或键盘上的 ENTER 确认选择。
		▶ 按 🕞 📖 启动
		屏幕校准
设备操作时间缩短了。	电池可能已用坏。	更换电池。
	电池没有充满电。	▶ 为电池充电。
		➤ 进行一次完整的电池校准 ^a 。
充满电后,电池指示器仍 显示电量不足。	电池没有充满电。	进行一次完整的电池校准 ^a 。
设备意外地切换到待机或 休眠模式。	电源使用方案设置不正 确。	选择一种预定的电源使用方案 (Always On 或 Max Battery)。有关 详细信息,请参阅"配置电源管理选 项"。
设备不响应。		恢复设备。若要恢复设备,请参阅 " 将设备恢复至正常操作" 。

a. 完整的电池校准周期是指先完全充电,紧接着完全放电,然后再完全充电。

将设备恢复至正常操作

FTB-200 v2 设置为按标准的 Windows 启动顺序启动。但如果您需要进行下列操作,也可以使用应急系统工具:

- ▶ 检查磁盘完整性。
- ▶ 直接备份一些文件到 USB 存储设备上用于恢复。
- ➤ 将设备恢复为初始状态 (和买来时一样)或用 EXFO 客户服务为您提供的特定 Windows 镜像 (WIM) 恢复设置。



重要提示

恢复系统分区将会格式化设备的 C 盘和 D 盘并用您选择的镜像替代设备上当前安装的系统。该操作一旦开始就无法撤销或停止。

如果安装了映像文件中并不包含的其他产品,就必须在该操作后重新安装它们。

如果 D 盘上存有数据,恢复系统分区时您可能要做备份。

注意: 使用应急系统工具前连接键盘和鼠标会非常有用。

若要用设备的键盘导航窗口:

- ▶ 按 🔒 🕨 向上。
- ▶ 按 (+| + 向下。
- ➤ 按旋钮选择 (等同于 ENTER 键)。

若要恢复系统分区:

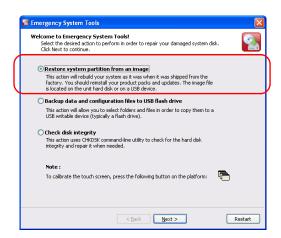
- 1. 开启 FTB-200 v2。
- 2. 系统显示启动菜单(3 秒)期间,按设备键盘上的 (→ → 选择 "Maintenance and recovery"模式。

或者

按键盘(如果连接了键盘)上的向下键。

3. 按设备上的旋钮或键盘上的 ENTER 确认选择。

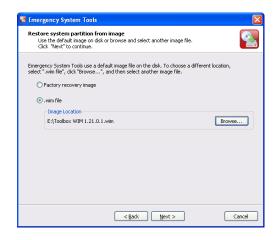
注意: 此时触摸屏开始起作用。在主窗口中,选择" Restore system partition from an image (从映像恢复系统分区)",然后按" Next (下一步)"。



4. 如果您要将设备恢复为初始状态(多数情况), 选择"Factory recovery image"。

或者

如果您想用镜像文件 (例如客户服务提供的),选择".wim file",然后使用"Browse"按钮找到文件。



5. 按"Next"继续下一步。



6. 按"Next"开始恢复过程。一旦完成该过程后,设备即会重新启动。

若要从 D 盘恢复数据:

- 1. 开启 FTB-200 v2。
- 2. 系统显示启动菜单(3秒)期间,按设备键盘上的 【★ ← | → 选择应急系统工具操作模式。

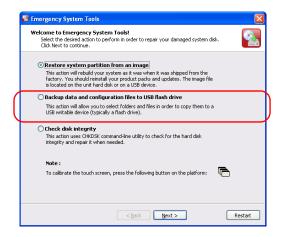
或者

按键盘 (如果连接了键盘)上的向下键。

3. 按设备上的旋钮或键盘上的 ENTER 确认选择。

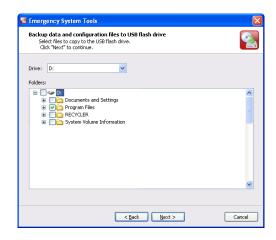
注意: 此时触摸屏开始起作用。

4. 在主窗口中,选择" Backup data and configuration files to USB flash drive (备份数据和配置文件到 USB 闪存)",然后按" Next (下一步)"。

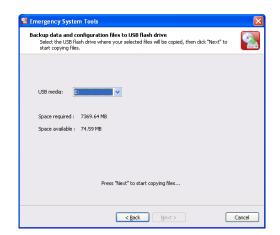


5. 选择要备份的文件。

复选标记表示选中整个文件 (包括子文件夹和文件)。带阴影的复选框表示未选中子文件夹中的所有文件。



6. 如果您要使用的 USB 设备没有连接到设备上,请立即连接让系统可以找到它。按"Next"。



7. 从可用设备列表中选择想要用于保存数据的 USB 设备。

注意: 如果此时忘记了连接 USB 设备且列表中没有该设备,请按"Back (后退)",连接设备,然后按"Next (下一步)"返回此窗口。

- 8. 按"Next (下一步)"开始复制文件。 会出现进度条,指示正在复制的文件。如果在传输过程中按"Cancel (取消)",那么已复制到 USB 设备的所有文件都将仍然保留在 USB 设 备上。
- 9. 一旦传输完成,按"Cancel(取消)"以返回主窗口。

若要验证磁盘的完整性:

- 1. 开启 FTB-200 v2。
- 2. 系统显示启动菜单(3秒)期间,按设备键盘上的 戊 ← |→ 选择应急系统工具操作模式。

或者

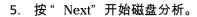
按键盘(如果连接了键盘)上的向下键。

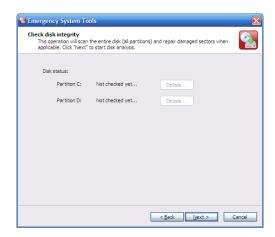
3. 按设备上的旋钮或键盘上的 ENTER 确认选择。

注意: 此时触摸屏开始起作用。

4. 在主窗口中,选择" Check disk integrity (检查磁盘完整性)",然后按" Next (下一步)"。







分析完成后您就可以按" Details (详细信息)"。查看每个磁盘的报告。

- 6. 结束后按"OK"。
- 7. 若要退出完整性分析工具,请按" Cancel (取消)" 返回主窗口。

联系技术支持部

若要获得本产品的售后服务或技术支持,请用下列其中一个号码与 EXFO 联系。技术支持部的工作时间为星期一至星期五,上午 8:00 至下午 7:00 (北美东部时间)。

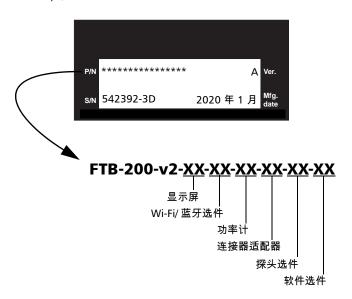
有关技术支持的详细信息,请访问 EXFO 网站 www.exfo.com。

技术支持部 400 Godin Avenue Quebec (Quebec) G1M 2K2 CANADA

1 866 683-0155 (美国和加拿大) 电话:1 418 683-5498

传真:1418683-9224 support@exfo.com

为加快问题的处理过程,请将产品名称、序列号等信息 (见产品识别标签),以及问题描述准备好后放在手边。



运输

运输设备时,应将温度维持在规格中所述的范围内。如果操作不当,可能会 在运输过程中损坏设备。建议遵循以下步骤,以将设备损坏的可能性降至最 低:

- ★ 在运输时使用原有的包装材料包装设备。
- ▶ 避免湿度过高或温度变化过大。
- ▶ 避免阳光直接照射设备。
- ▶ 避免不必要的撞击和振动。

12 保修

一般信息

EXFO Inc. (EXFO) 保证在从最初发货之日起一年内,对本设备的材料和工艺所缺陷实行保修。 EXFO 同时保证本设备在正常使用时将符合适用的规范。

在保修期内, EXFO 将有权自行决定对于任何有问题的产品进行维修、更换或退款,如果设备需要维修或者原始校准有误,亦会免费检验和调整产品。如果设备在保修期内被送回校准验证,但是发现其符合所有已公布的规格, EXFO 将会收取标准校准费用。



重要提示

如果发生以下情形,保修无效:

- ➤ 设备由未授权人员或非 EXFO 技术人员篡改、维修或更改。
- ➤ 保修标签被撕掉。
- ▶ 非本指南所指定的机箱螺丝被卸下。
- ★ 未按本指南说明打开机箱。
- ▶ 设备序列号已被修改、擦除或磨掉。
- ▶ 本设备曾被不当使用、疏忽或意外被损坏。

本保修声明将取代以往所有其他明确表述、暗示或法定的保修声明,包括但不限于对于适销性以及是否适合特定用途的暗示保修声明。在任何情况下, EXFO 均不承担特殊事故、意外损坏或衍生性损坏的责任。

责任

EXFO 不对因使用产品造成的损坏负责,亦不对本产品所连任何其他设备的性能失效,或本产品所关联之任何系统的操作失败负责。

EXFO 不对因误用或未经授权擅自修改本设备、附件及软件所造成的损坏负责。

免责

EXFO 保留随时更改其任一款产品设计或结构的权利,且不承担对用户所购买设备进行更改的责任。各种附件,包括但不限于 EXFO 产品中使用的保险丝、指示灯、电池和通用接口 (EUI) 等,不在此保修范围之内。

如果发生以下情形,保修将会无效:不正确的使用或安装、正常磨损和破裂、意外事故、违规操作、疏忽、失火、水淹、闪电或其他自然事故、产品以外的原因或超出 EXFO 所能控制范围之外的其他原因。



重要提示

EXFO 对因使用不当或清洁方式不佳造成光学连接器损坏而进行的更换收取费用。

合格证书

EXFO 保证本设备出厂装运时符合其公布的规格。

服务和维修

EXFO 承诺:自购买之日起,对本设备提供五年的产品服务及维修。

若要发送任何设备进行技术服务或维修:

- 1. 请致电 EXFO 的授权服务中心 (请参阅第 156 页 " EXFO 全球服务中 心")。服务人员将确定您的设备是否需要技术服务、维修或校准。
- 2. 如果设备必须送回 EXFO 或授权服务中心,服务人员将签发返修货物授权 (RMA) 编号并提供一个返修地址。
- 3. 如有可能,请在设备送修之前,备份您的数据。
- 4. 请使用原始包装材料包装设备。请务必附上一份说明或报告,详细注明 故障以及发生故障的条件。
- 5. 将设备 (预付费)送回服务人员提供的地址。确认已将 RMA 编号填写 在了货单上。 EXFO 将拒收并退回无 RMA 编号的任何包裹。

注意: 返修的设备经测试之后,如果发现完全符合各种技术指标,则会收取测试设置费。

修复之后,我们会将设备寄回并附上一份维修报告。如果设备不在保修范围内,用户应支付维修报告上所注明的费用。如果属于保修范围, EXFO 将支付设备的返程运费。用户支付运输保险费。

常规重新校准不包括在任何保修计划内。由于基本或扩展的保修不包括校准/验证,因此可选择购买定期的 FlexCare 校准/验证软件包。请与授权服务中心联系 (请参阅第 156 页 " EXFO 全球服务中心")。

EXFO 全球服务中心

如果您的产品需要维修,请联系最近的授权服务中心。

EXFO 总部服务中心 400 Godin Avenue

400 Godin Avenue1 866 683-0155 (美国和加拿大)Quebec (Quebec) G1M 2K2电话: 1 418 683-5498

CANADA 传真:1 418 683-9224

quebec.service@exfo.com

EXFO 欧洲服务中心

Omega Enterprise Park, Electron Way 电话: +44 2380 246810 Chandlers Ford, Hampshire S053 4SE 传真:+44 2380 246801

ENGLAND europe.service@exfo.com

EXFO 电讯设备 (深圳)分公司

中国深圳市, 518126 电话: +86 (755) 2955 3100 宝安区西乡街道 107 国道 传真: +86 (755) 2955 3101 愉盛工业区 (固戍路口边) 467 号 beijing.service@exfo.com

10 栋 3 楼

A 技术规格



重要提示

下列技术规格如有更改,恕不另行通知。本节所述信息仅供参考。要获得本产品的最新技术规格,请访问 EXFO 网站 www.exfo.com。

ACCESSORIE	S—————————————————————————————————————		
FP4S	FP4S 400x Fiber Inspection Probe	GP-2016	10 feet RJ-45 LAN cable
FP4D	200x/400x Fiber Inspection Probe	GP-2017	Spare FTB-200 battery
GP-10-070	Rigid FTB-200 carrying case	GP-2019	USB micro drive standard capacity
GP-10-072	Semi-rigid FTB-200 carrying case	GP-2021	Spare AC power supply (requires AC external adapter/charger)
GP-302	USB mouse	(A-E-I-J-S-U)	Specify: A-North America, E-Europe, I-India, J-Japanese,
GP-308	DC car adapter/inverter		S-Australia and New-Zealand, U-United-Kingdom
GP-2001	USB keyboard	GP-2023	Spare neck strap
GP-2011	Compact Flash Ethernet WiFi card	GP-2024	Spare belt strap
GP-2012	Compact Flash Bluetooth card	GP-2025	Spare battery door
GP-2014	Compact Flash memory 1 GB card	GP-2027	Portable printer
GP-2015	Compact Flash memory 2 GB card	GP-2028	Computer security cable kit

PM-200 BUILT-IN POWER METER SPECIFICATIONS ^c		
Calibrated wavelengths (nm)	850, 1300, 1310, 1490, 1550, 1625, 1650	
Optional CWDM calibrated wavelengths (nm)	1270, 1290, 1310, 1330, 1350, 1370, 1390, 1410, 1430, 1450, 1470, 1490, 1510, 1530, 1550, 1570, 1590, 1610, 1383, 1625	
Power range (dBm)	10 to -86 (InGaAs) 26 to -64 (GeX)	
Uncertainty (%) ^d	±5 % ± 3 pW (InGaAs) ±5 % ± 0.4 nW (GeX)	
Display resolution (dB)		
InGaAs	0.01 = max to -76 dBm 0.1 = -76 dBm to -86 dBm 1 = -86 dBm to min	
GeX	0.01 = max to -54 dBm 0.1 = -54 dBm to -64 dBm 1 = -64 dBm to min	
Automatic offset nulling range e	Max power to -63 dBm for InGaAs Max power to -40 dBm for GeX	
Tone detection (Hz)	270/1000/2000	

VISUAL FAULT LOCATOR (VFL) (OPTIONAL)

LASER SAFETY

索引

.pdf 文件,生成 30 参考,零功率 .75 多名值 模式 .78 模式 .78 值,设置 .78 CSA viii 插入模块 .19 Explorer, Internet .51 查看文件 .92 Internet Explorer .51 产品 LED 灯面板描述 .4 规格 .157 ping,换行测试 .123 储藏温度 .129 Web 浏览器 .51 偷藏温度 .129 Web 浏览器 .51 台橋藏里 .129 MB 接屏校准 .53 台灣東校准 .53 公司建立 .9 子門立文件 .30 自息 .11 电池 .128 上至 .9 子門立文件 .30 自息 .11 电池 .128 上至 .9 .128 .128 .128 上至 .9 .129 .128 .128 .128 .128 上至 .9 .10 .128		
英文字母 值,设置 78 CSA viii 插入模块 19 Explorer, Internet 51 查看文件 92 Internet Explorer 51 规格 157 LED 灯面板描述 4 规格 150 ping ,执行测试 123 储藏温度 129 Web 浏览器 51 储藏運求 129 Web 浏览器 51 始模屏校准 53 A 创建 .pdf 文件 30 安全 惯例 9 野口文件 30 信息 11 号出结果 128 注意 9 日出结果 128 安装设备 13 LED 灯 4 暗电流影响,消除 75 充电 131 原件注盖 130 更换或取出 131 保存测试结果 128 维护建议 131 保存 130 电流 14 电路 131 电流 14 电流 14 电流 15 免责 154 电容 13 日本 153 电流 13 日本 153 电源 15 日本 153 电源 14 日本 153 电源 14 日本 153	.pdf 文件,生成30	
英文字母 值,设置 78 CSA viii 插入模块 19 Explorer, Internet 51 查看文件 92 Internet Explorer 51 加格 157 LED 灯面板描述 4 规格 157 ping 参数 123 识别标签 150 ping, 执行测试 123 储藏通度 129 Web 浏览器 51 储藏要求 129 Web 浏览器 51 帕摸屏校准 53 女女 慢例 9 野中文件 30 信息 11 号出结果 128 注意 9 打印文件 30 安装设备 13 LED 灯 4 暗电流影响,消除 75 充电 132 充电、影响,消除 75 充电、 131 展外注盖 130 电流 131 保护 130 电流 131 保存测试结果 128 维护建议 131 保修 130 电流 14 电路 15 电流 15 免责 15 电流 15 人格证书 15 电容 13 日本 153 电源 16 日本 15 电源 14 中級<		模式
CSA viii 插入模块 19 Explorer, Internet 51 查看文件 92 Internet Explorer 51 产品 LED 灯面板描述 4 规格 157 ping 参数 123 试别标签 150 ping, 执行测试 123 储藏温度 129 Web 浏览器 51 储藏要求 129 Meb 浏览器 51 储藏要求 129 Meb 测览器 51 储藏要求 129 Meb 测览器 51 储藏要求 129 Meb 测度 0 0 0 0 营售 9 打印文件 30 信息 11 号出结果 128 全接 9 早的工作 30 专等告 9 打印文件 30 专送设备 13 LED 灯 4 充电、影响,消除 75 充电 132 充电状态 131 更换或取出 136 医存测试结果 128 维护建议 131 保存 150 电路 14 电路 150 电路 15 电路 15 电路 15 中的 15 电路 15 自動 15 电路 14 电路	英文字母	
Explorer, Internet 51 查看文件 92 Internet Explorer 51 产品 LED 灯面板描述 4 规格 157 ping 参数 123 识别标签 150 ping 执行测试 123 储藏温度 129 Web 浏览器 51 储藏要求 129 触摸屏校准 53 30 9 D 查传 9 D D D 查传 9 打印文件 30 30 128 128 128 128 128 128 128 128 128 132 132 132 132 132 133 133 134		
Internet Explorer		
LED 灯面板描述 4 规格 157 ping 参数 123 识别标签 150 ping , 执行测试 123 储藏温度 129 Web 浏览器 51 储藏要求 129 触摸屏校准 53 数全 创建 .pdf 文件 30 零告 9 打印文件 30 信息 11 导出结果 128 注意 9 电池 安装设备 13 LED 灯 4 暗电流影响,消除 75 充电、 131 展中 132 充电状态 131 保护盖 130 中护建议 131 保护 136 中护建议 131 保护 136 中护建议 131 保护 130 电流 14 电路 153 电源 15 电隔 153 电源 75 电源 153 电源 75 电源 153 电源 13 电源 15 电源 14 电源 26 13 14 电源 15 电源 75 电源 15 电源 13 电源 15 电源 13 电源 15		
ping 参数 123 识别标签 150 ping , 执行测试 123 储藏温度 129 Web 浏览器 51 储藏要求 129 触摸屏校准 53 公全 0 0 情傷 9 9 专告 9 打印文件 30 信息 11 11 128 注意 9 电池 9 13 安装设备 13 LED 灯 4 暗电流影响,消除 75 充电 131 展榜 13 更换或取出 136 保护盖 130 电状护建议 131 保护 136 电钟 8,62 保护盖 130 电流 14 保修 电路性能 75 会表 154 电流 13 大效击 154 电路 13 电路性能 75 电路 13 电路性能 75 电路 13 电路性能 75 电路 13 电路性能 75 电路 13 电路性能		
ping , 执行测试 123 储藏温度 129 Web 浏览器 51 储藏要求 129 触摸屏校准 53 d)建 .pdf 文件 30 安全 惯例 9 营告 9 打印文件 30 信息 11 导出结果 128 注意 9 电池 安装设备 13 LED 灯 4 布电流影响,消除 75 充电 132 充电状态 131 132 充电状态 131 136 保护盖 128 维护建议 131 保护 8,62 保护盖 130 电流 14 电路 电流 14 14 电路 154 电临移,消除 75 免责 153 电流 13 电路 153 电流 14 电容 13 13 14 电容 153 电流 14 电容 13 13 14 15 电容 153 电流 12 12		
Web 浏览器 51 储藏要求 129 触摸屏校准 53 创建 .pdf 文件 30 安全 D 慣例 9 警告 9 打印文件 30 信息 11 导出结果 128 注意 9 电池 2 安装设备 13 LED 灯 4 暗电流影响,消除 75 充电 132 充电状态 131 上级 132 充电状态 131 136 中中地 8,62 保护盖 130 电流 14 4 保护 130 电流 14 131 131 131 131 132 <td></td> <td></td>		
A 触摸屏校准 53 分全 D 惯例 9 D 警告 9 打印文件 30 信息 11 导出结果 128 注意 9 电池 安装设备 13 LED 灯 4 暗电流影响,消除 75 充电 132 充电状态 131 更换或取出 136 保存测试结果 128 维护建议 131 保修 电流 14 传格证书 15 电偏移,消除 75 免责 154 电隔移,消除 75 免责 154 电容 13 一般 153 电源 LED 灯 4 中般 153 电源 LED 灯 4 市份 153 电源按钮 6 报告 153 电源按钮 6 报告 153 电源按钮 6 报告 153 电源接值 8 报告 154 电源接值 8 报告 153 电源接值 153		
A 创建 .pdf 文件 30 安全 D 惯例 9 打印文件 30 信息 11 导出结果 128 注意 9 电池 安装设备 13 LED 灯 4 暗电流影响,消除 75 充电 132 充电状态 131 B 更换或取出 136 保存测试结果 128 维护建议 131 保修 电流 14 全格 电路性能 75 免责 154 电隔传,消除 75 免责 154 电容 13 一般 153 电源 LED 灯 4 市份 150 电源 LED 灯 4 市份 150 电源 LED 灯 4		
安全	Λ	创建 .pdf 文件30
慢例		•
警告 9 打印文件 30 信息 11 导出结果 128 注意 9 电池 安装设备 13 LED 灯 4 暗电流影响,消除 75 充电 132 充电状态 131 更换或取出 136 保护盖 128 维护建议 131 保修 电流 14 合格证书 154 电隔移,消除 75 免责 154 电隔移,消除 75 免责 154 电源 13 一般 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源 LED 灯 4 责任 153 电源 LED 灯 4 损任 153 电源 LED 灯 4 市长 153 电源 LED J 4 市长 153 电源 LED J 4 市长 153 电源	- · · ·	D
信息 11 号出结果 128 注意 9 电池 2		_
注意 9 电池 安装设备 13 LED 灯 4 暗电流影响,消除 75 充电 132 充电状态 131 更换或取出 136 时钟 8,62 维护建议 131 保修 电流 14 合格证书 154 电偏移,消除 75 免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源, 交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果, 功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87	— · · ·	
安装设备 13 LED 灯 4 暗电流影响,消除 75 充电 132 充电状态 131 更换或取出 136 时钟 8,62 维护建议 131 保修 电流 14 合格证书 154 电隔移,消除 75 免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源,交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果,功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87		
B 75 充电 132 充电状态 131 更换或取出 136 时钟 8,62 保护盖 130 电流 14 保修 电路性能 75 合格证书 154 电隔移,消除 75 免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源,交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果,功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87	/=/0,	
B 充电状态 131 保存测试结果 128 维护建议 131 保护盖 130 电流 14 保修 电路性能 75 合格证书 154 电隔移,消除 75 免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源, 交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果, 功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87		· ·
B 更换或取出 136 保存测试结果 128 维护建议 131 保护盖 130 电流 14 保修 电路性能 75 合格证书 154 电隔移,消除 75 免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源, 交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告, 创建功率计结果 84 调用结果, 功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87	暗电流影响,消除75	· ·
保存测试结果 128 维护建议 131 保护盖 130 电流 14 保修 电路性能 75 合格证书 154 电隔移,消除 75 免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源,交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果,功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87		
保护测试结果 128 维护建议 131 保护盖 130 电流 14 保修 电路性能 75 合格证书 154 电偏移,消除 75 免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源, 交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果, 功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87	В	
保护盖 130 电流 14 保修 电路性能 75 合格证书 154 电偏移,消除 75 免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源,交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果,功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87	保存测试结果128	
保修 电路性能 75 合格证书 154 电偏移,消除 75 免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源,交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果,功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87		
合格证书 154 电偏移,消除 75 免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源,交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果,功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87		
免责 154 电容 13 无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源,交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果,功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87		
无效 153 电源 LED 灯 4 一般 153 电源 ,交流 14 责任 153 电源 按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果,功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87		
一般 153 电源,交流 14 责任 153 电源按钮 6 报告,创建功率计结果 84 调用结果,功率计 82 标签,识别 150 断续信号 87		
责任		
报告,创建功率计结果		
标签,识别	报告,创建功率计结果84	出版技工
四天69		
		四次后勺0/

光谱分析仪

F	检查光纤9
发货到 EXFO155	检查数据完整性14
返修货物授权 (RMA)155	键盘描述
福射危险,激光11	交流电源 LED 灯
	交流电源要求
符号,安全9	7,700 GH7, 5,7 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
服务和维修	1/
服务中心 156	K
	可视故障定位仪
G	操作和显示8
更换电池136	调制信号8
更换或取出电池136	执行测试8
工具、系统、应急141	客户服务15
功率计	
カギロ 按钮说明74	L
- : - : - : - : - : - : - : - : - : - :	-
参考值	连接探头9
创建报告84	零功率参考7
调用结果82	路由跟踪,执行测试12
结果81	路由跟踪参数12
清除显示屏83	
设置阈值76	
	M
使用73	M
使用73 阈值76	描述
使用73 阈值76 惯例,安全9	描述 LED 灯面板
使用	描述 LED 灯面板 键盘
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9 光纤,检测 90 光学检测器性能 75	描述 LED 灯面板 键盘 模块
使用	描述 LED 灯面板
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9 光纤,检测 90 光学检测器性能 75	描述 LED 灯面板
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9 光纤,检测 75 规格,产品 157	描述 LED 灯面板
使用	描述 LED 灯面板
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9 光纤,检测 90 光学检测器性能 75 规格,产品 157 H 合格证书信息 viii	描述 LED 灯面板
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9 光纤,检测 90 光学检测器性能 75 规格,产品 157 H churical 体证书信息 viii 恢复数据 145	描述 LED 灯面板
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9 光纤,检测 90 光学检测器性能 75 规格,产品 157 H 合格证书信息 viii	描述 LED 灯面板
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9 光纤,检测 90 光纤,检测 75 规格,产品 157 H 合格证书信息 viii 恢复数据 145 恢复系统分区 142	描述 LED 灯面板
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9 光纤,检测 90 光学检测器性能 75 规格,产品 157 H churical 体证书信息 viii 恢复数据 145	描述 LED 灯面板
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9	描述 LED 灯面板
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9	描述 LED 灯面板
使用 73 阈值 76 惯例,安全 9	描述 LED 灯面板
使用 73	描述 LED 灯面板
使用 73	描述 LED 灯面板
使用 73	描述 LED 灯面板

清洁	W
检测器端口130	完整性,数据148
前面板129	网上冲浪51
取出模块19	危险,激光辐射11
取消暗电流影响75	维护
	电池131
R	检测器端口130
软件	前面板129
选件45	一般信息129
软件。请参阅应用程序	维修设备13
1//10 1/3 2 1/3/12/3	文件,打印30
S	文件格式92, 128
_	文件名92, 128
设备	
安装13	X
通风13	系统
维修13	分区,恢复142
设备返修155	应急工具
设备重新校准137	应思工具141 校准
设置	间隔137
参考值78	证书137
功率阈值 (功率计)	校准触摸屏53
时钟电池。请参阅电池8	信号,调制87
识别标签	选件
使用功率计73	软件45
售后服务150	17.11
输入电流	
数据,恢复145	
数据完整性148	
双重启动141	
_	
Т	
探头连接90	
通风13	

Υ	
已购买的选件	45
应急系统工具	141
应用程序,启动	49
运输要求	
Z	
执行零点测量	75
重新校准	137
注意	
产品危险	9
人身危险	g
最大输入电流	
N	
阈值	
功率	76
设置,功率计	76
浏览互联网	
沙萨图许	

NOTICE

通告

CHINESE REGULATION ON RESTRICTION OF HAZARDOUS SUBSTANCES 中国关于危害物质限制的规定

NAMES AND CONTENTS OF THE TOXIC OR HAZARDOUS SUBSTANCES OR ELEMENTS CONTAINED IN THIS EXFO PRODUCT

包含在本 EXFO 产品中的有毒有害物质或元素的名称和含量

	Indicates that this toxic or hazardous substance contained in all of the homogeneous materials for this part is below the limit requirement in SJ/T11363-2006
O	表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T11363-2006 标准规定的 限量要求以下。
v	Indicates that this toxic or hazardous substance contained in at least one of the homogeneous materials used for this part is above the limit requirement in SJ/T11363-2006
Λ	表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求。

	Toxic or hazardous Substances and Elements						
Part Name 部件名称	有毒有害物质和元素						
	Lead	Mercury	Cadmium	Hexavalent Chromium	Polybrominated biphenyls	Polybrominated diphenyl ethers	
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	隔 (Cd)	六价铬 (Cr VI)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)	
Enclosure 外壳	О	0	О	0	О	О	
Electronic and electrical sub-assembly	X	О	X	0	X	X	
电子和电子组件							
Optical sub-assembly ^a	X	О	О	0	0	0	
光学组件 ^a							
Mechanical sub-assembly ^a	О	О	0	О	0	О	
机械组件 a							

a. If applicable. 如果适用。

MARKING REQUIREMENTS 标注要求

Product	Environmental protection use period (years)	Logo
产品	环境保护使用期限(年)	标志
This Exfo product 本 EXFO 产品	10	
Battery ^a 电池 ^a	5	(5)

a. If applicable. 如果适用。 P/N: 1059113

www.EXFO.com info@exfo.com

公司总部	400 Godin Avenue	Quebec (Quebec) G1M 2K2 CANADA 电话:1 418 683-0211 传真:1 418 683-2170
EXFO 美洲	3701 Plano Parkway, Suite 160	Plano TX, 75075 USA 电话:1 972 907-1505 传真:1 972 836-0164
EXFO 欧洲	Omega Enterprise Park, Electron Way	Chandlers Ford, Hampshire S053 4SE ENGLAND 电话:+44 2380 246810 传真:+44 2380 246801
EXFO 亚太地区	151 Chin Swee Road #03-29, Manhattan House	SINGAPORE 169876 电话:+65 6333 8241 传真:+65 6333 8242
EXFO 中国	中国深圳市福田区福华一路 88 号中心商 务大厦 801 室 中国北京首体南路 6 号新世纪饭店写字楼 1754-1755 室	电话:+86 (755) 8203 2300 传真:+86 (755) 8203 2306
EXFO 服务保证部门	285 Mill Road	Chelmsford MA, 01824 USA 电话:1 978 367-5600 传真:1 978 367-5700
免费电话	(美国和加拿大)	1 800 663-3936

© 2010 EXFO Inc. 保留所有权利。 加拿大印刷 (2010-08)



